

Apasol ai kauga Pariverena

Luke ana buka i giruma vorovei ma muriai Apasol ai kauga bukana i girumi. Tauna ana ano gaegeaena lamna i goei da rava ita viegei da menanare Arua Vivivireina Iesu ana tauvotaḡotaḡo i rau-etaraveni da Riwana Aiaina ita vituai,

Au Jerusalem ma au Judea au anatapuna ma au Samaria ma dobu au gia dewadewana.

(1:8)

Kerisiana ai babara ma ai nola i babaniei. Mai Jew awarii i vikarei ma i nae da dobu anatapui i vitumaḡana. Tauamgiruma ana nota gaegeaena da wei bukana tauiavana ita pariverei da kerisiana avena Rome gabemanina ita viviḡaviei. Kerisiana vitumaḡanana lamna mai Jew ai vitumaḡana e kaukauana-paiei. Wei bukana i ḡutai da raḡaraḡana tonuḡa, ma e viviatataieta da dobu au anatapuna Iesu Riwana Aiaina i jimei ma ekalesia i vitupui:

Iesu ana gae au murina Ekalesia au Jerusalem ai nola i vikarei;

Palestine taun ḡelau i awari i tua-nae;

Ma i tua-nae au Mediteranean da i nae au Rome paratana. Wei bukana ana kauga gaegeaena lana Arua Vivivireina i nolanola, ma rewapana tauvitumaḡana au Jerusalem i verei au Pentecost. Ma wei au bukana i vieḡeta da Arua vivivireina mara nonoa agu ma rewapana ekalesia ma ai babada i verei ai au aninola au anatapuna. Wariaḡa kerisiana ai pariverena

i tere-tagogiei raugugula au maḡamaḡai, ma kauga ma ai nola i kaukauei anatapui. Wei au bukana i girumi da wei parivai-nuaḡanana ana rewapana tauvitumaḡana ai au lawana ma kerisiana ai au voepaepa i viatataieta.

Buka rereḡana 1.

Vokaukaua tauvimatamata aubai (1:1-26)

Iesu ana tarawatu ma ana parivainuaḡana damona (1:1-11)

Judas Epaiana (1:12-26)

Tauvimatamata au Jerusalem (2:1–8:3)

Tauvimatamata au Judea ma Samaria (8:4–12:25)

Paul ana nola (13:1–28:31)

Paul ana vaḡai tagogi (13:1–14:28)

Boru au Jerusalem (15:1-35)

Paul ana vaḡai viruaina (15:36–18:23)

Paul ana vaḡai vitonuina (18:24–21:16)

Paul i vipanipani au Jerusalem, Caesarea, ma Rome (21:17–28:31)

Iesu ana Apasol i parivainuaḡani

¹ Egualau Theophilus, buka au naona a girugirumia* lamna Iesu ana tupua ma ana nola i vikarei da i kaukauei ma i viviararamana a pariverem

² i nae da ana ḡae au marana. Muriai da Iesu i ḡaiei au mara, Tauna Arua Vivivireinei ana apasol vinevinei riwa bagibaginei i parivere.

³ Iesu ana iraḡe au murina i vieḡana-melei ana apasol awarii. Ma kauga maḡamaḡai i kauei da apasol i vitumaḡana kauga da Tauna anina i lawana

* **1:1:** Bukana au naona i girugirumi lamna Luke ana Gospel

me. Tau i awarii i eġa au pom 40 au orana ma God ana vigulau i babaniei.

⁴ Maranai ana apasol maiteni i vitagogiei ma i riwana-guratei i pa, “Eġa Jerusalem ona oputawanei, wate pulona amau i paripari-vainuaġanimi ona paini, maraotai a ririwemi nanare.

⁵ ✧ John wairei i babataito, wate mara aburuna ava Amau, Arua Vivivireinei taumi ina babataitomi.”

God Iesu i ġaiei au Mara

⁶ Muriai maranai Iesu ma Apasol i vitagogiei ma tau i Iesu i vitara-virevirei i pa, “Bada! Marina, Israel ana† vigulau ma vere-melei bo?”

⁷ Ma Iesu i paribelei, “Amau ainelana ana rewapanei mara ma iri e vivibadei, aubaina da taumi eġa ona aramanei.

⁸ ✧ Wate maranaina Arua Vivivireina au orami ina rui, maranaina taumi rewapana ona vaia. Ma aubaiu ona vitaunola au Jerusalem, Judea, au Samaria ma dobu au anatapuna.”

⁹ ✧ I babani vorovei ma au matai God Iesu i ġaiei au mara. Ma apau i nei da i purui ma tau i eġa ita inana-melei.

¹⁰ Ma tau i ġoġouta au mara ma nelara ruaġa ai gara ararapoiri au ririvai i raumairiei.

¹¹ Ma i riwa, “Mai Galili, aiwai weka o maimairiei ma o ġoġoutatei? Wei ravana menanarena o inanai i ġaenei, amapo nanare ina nememei.”

Judas epaiana i vinei

✧ **1:5:** Mrk 1:8 † **1:6:** Rome gabemanina Juda i vibadei wei au marana, Mai Jew wei eġa ita ġoei, ma i ġoei da ita virai. ✧ **1:8:** Mrk 16:15 ✧ **1:9:** Mrk 16:19

12 Anina ma Apasol Ola Olive, i voterei ma i ġaira me au Jerusalem lamna eġa uama ma au ġereġere.

13 ✨Ma au Jerusalem i ġeta ma i ġae numana i mamae lana au tepana au vatavatara. Tau i ai wava, Peter, John, James ma Andrew, Philip ma Thomas, Batolomeo ma Matthew, James - Apus natuna, ma Simon tauna au naona Zealot‡ ma Judas - James natuna.

14 Ma wei ravai mara patapatana i vivitagogiei ma i raraupari gogona, waivine ġelau i Iesu ana roaroa ma aloi Mary maiteni kampa.

15 Wei au marana, tauvitumaġana 120 i vitagogiei ma Peter i vomairi ma wenanare awari i babani,

16-17 “Varevareiu, Judas Iskariot lamna turata tagogi ma maiteni ta nola gogona, wate muriai i voagu da Iesu i pani. Arua Vivivireina wei riwana wariġa gulau David i riwei da ina tupua; ma aiwai i ririwei anina nanare i tupua.”

18 Judas Iesu i amverenei mane vainana aubaina, ma wei manenei doa i gimarai. Ma nai au doana tauna kolanei i peu ma manawana i wanawamai da amoamona i opu.

19 Ma rava anatapai au Jerusalem wei iragena riwana i nonori, lamna aubaina tau i nai dobuna ai ponei i viwawai Hakeldama, wei anona Tara Doana.

20 “Wariġa Gulau David i girugirumia, nanare i tupua,

*Ana animae ina kwakwava,
ma eġa aiai au orana ina mae. (Psalm 69:25)*

✨ 1:13: Mrk 3:16-19 ‡ 1:13: Rava ununurana. Wei ravai mai Rome ai gabemani e viviġaviei.

Ma

rava ġelauna ana nola ina vaia. (Psalm 109:8)

²¹ ✧ Lamna aubaina marina awarita, rava ġelauna tana vinei da ina raviepaiai. Tauna ravanana Iesu maiteni ta bababara-nae madeġa tonuġa au orana,

²² John rava i babataitoi au marana ma i nae da Iesu i ġaiei au mara. Ma maiteni tana nola ma rava tana riwei menanarena God Iesu iraġelei i vovaimairini.”

²³ Ma tau i rava ruaġa i vinei, Joseph-Barsabas (ana wava ġelauna Justus) ma Matthias.

²⁴⁻²⁵ Anina ma tau i raupari, “BADA tam rava anatapui orai u aramanei. Ma vieġelai da wei ravai ruaġa, ma metauna u vinei da Judas ana gabu ina vaia da ina viAposol, aubaina Judas i voterelai da i nae ana au gabu.”

²⁶ Anina ma tau i vine, ma vinevine Matthias awarina i peu, ma tauna i vi-Aposol, ma Aposol 11 au orai i rui. §

2

Arua Vivivireina i ġairai

¹ Pentecost torelana i ġetai ma tauvitumaġana anatapui numa tagogi au orana i vitagogiei. *

✧ **1:21:** Mrk 1:9; Mrk 16:19 § **1:26:** Wei kalona wenanare: mai Jew wava ġaima muomuoi awari i girugirumi ma e tawatawanei, ma aiai ana namba i eġa lamna tauna ina vaia. Tau i vitumaġana da wei kauana awarinei God tau i ina viatataie i da aiai ita vinei. (Pro 16:33) * **2:1:** Mai Jew ai Raġona torelana au murina au pom 50 ma Pentecost torelana e vivikarei. Wei riwana anona amapo wei bukana au damona ona iavi ma ona aramanei.

² Maratagogi gugura ḡaeḡaena, nonorana me ive vivirewapanana marei i ḡairai ma tauvitumaḡana i mamae numana i vīoai.

³ Tauī purapura inanana me ai menamenana i 'nanai, i ḡairai ma rava tagotagogi ava au kolai i kiala.

⁴ Ma Arua Vivivireina anapui i vīoai ma pona taputapunei ava i bababani Arua ana aḡuei.

⁵ Nai maranaina mai Jew patupatutui dobu au anapuna i vitaomana au Jerusalem da Pentecost torelana ita apui.

⁶ Ma patarai kampa i viruberubei, ma i nonori da gugurana lamna tauvitumaḡana tauī tagotagi-giava ai ponei i bababani ma tauī ai nota i kwa.

⁷ Tauī anapui i baei ma tauī ava i babani vivira i pa, “Wei mai Galili bo?”

⁸ Ma menanarena da anaputa awarita ata ponei e bababani!

⁹⁻¹⁰ Tauta ḡelauta mai Parthia, Mede ma Elam, ma mai Mesopotamia, Judea, Capadosia, Pontus ma Eisia, Pirijia, Pamphilia, Egypt ma Libya navanavana, au Sairini au ḡereḡerena, ma ḡelauta mai Rome,

¹¹ ḡelauī mai Jew ma ḡelauī Jentail wate inibori i vaia da i vimai Jew. Ma ḡelauta mai Crete ma mai Arabia. Wate God kua ḡaeḡaena i kaukaueia, ata ponei i bababaniei ma ta nononori!”

¹² Tauī anapui i vinuanaina, nuanuai i raḡaraḡa ma i bababani vivira, “Wei aiwai kauana e tuputupua?”

¹³ Wate ḡelauī tauī i vinamei i pa, “Wei ravai i uma bua!”

Peter rava awarii i raugugula

14 Anina ma Peter i vomairi Apasol 11 maiteni, ma ponana gaegeaenei patara awarii i babani,

Au rava mai Jew ma anapapumi au Jerusalem maemaemi, babani ana tere-kauei da ona aramanei. Ona rautaniġana kauga.

15 Wei marinaota, 9 kilok ubaubanai! † Wei ravai eġa ita uma bua me taumi o notanotai nanare,

16 Wei lamna wariġa peroveta Joel i ririweia e tuputupua:

17 *Mara au damona,*

Aruau rava anapapui awari ana iwaġi.

Ma natunatumi nelarai ma waivinei riwau ina jimei,

ma nelara voui mataiei kauga ina inanai,

ma babada magumaguri rauboniei kauga ina inanai.

18 *Wate nanare, Aruau ana iwaġi au taunola nelarai ma waivinei awarii,*

ma ina vitaubabani.

19 *Ma kauga babai au mara ana kauei,*

ma au dobu mataira ana vieġai

ai araratana, tara ma bau potopotona.

20 *Ma madeġa ina waguwarei*

ma nawaravi ina ravitaratarai,

muriai da BADA ana mara gaegeaena ma boruborumana ina nei.

21 *Nai au marana aiavoi da BADA awarina e viviġore agu aubaina BADA tau*

ina vilawani.

(Joel 2:28-32)

22 Ma Peter i babani me:

† 2:15: Mai Jew tau i au bigai sia e aniani ma wain e umaumai.

Mai Israel ona rautaniġana: God Iesu Nasaretei i vovai-virewapani da kaua babai, ma mataira ġaēġaei i kauēi da ita viatataiemi da tauna anina Godei i nei.

²³ ✧ Wate God wariāġa i viogei ma ana ġoana nanare da Iesu au urami iterei, ma taumi ġo'apoapoe ravai ai aguei, Tauna au korosi o tuparatui da o viragēni.

²⁴ ✧ Wate God, Iesu iragēlei i vovaimairini, ma iragē iniviarana i vaitawanei ma iragē eġa tagotagogina da tauna ita vojijini.

²⁵ Wariāġa David Iesu i bababaniei maranai i riwa:

Tau a inanai BADA God au naou mara au anata-puna.

Tauna au oieu lamna aubaina eġa ana rovo.

²⁶ *Lamna aubaina nuaiai orau i oai ma menau i morelana, ana iragē ma a aramanei da tupuau ma painakauēi.*

²⁷ *Ma aruau eġa rava irairagēi ai au dobu ma voterei, ma tam eġa am taunola vivivireina tupuana ma voterei da ina buda.*

²⁸ *Tam lawana etanaina u viatataieiu, ma Tam maiteni a mamae ma a vinuiai kaua. (Psalm 16:8-11)*

²⁹ Au rava, A riwana-kauemi da amata gulau David i'ragē da i doboi, ma ana kokoaga weka e mamae.

³⁰ ✧ Wate David lamna peroveta, ma i aramanei da God i parivainuaġani da ana damei gulau ina opu, me taunā nanare.

31 Ma David i 'nanai God muriai aiwai ina kauei ma i riwa,

*Keriso ina vomairi me,
ma tupuana eḡa rava irairaḡei ai au dobu
ina voterei da ina buda. (Psalm 16:10)*

32 Ma God Iesu-na tagogina iraḡelei i vovaimairini, ma tauai anatapuiai a vimatamata.

33 Ma God i ḡaiei ma au oiena i vikialai. Ma Arua vivivireina i verei me i parivainuaḡana nanare, ma nai Aruana tagogina Iesu awariai i waḡi, lamna marina o nononori ma o inainanai.

34 ☆ David eḡa ita ḡae au mara, ma wate i riwa, BADA au Bada i riwei, “Au oieu ma kiala

35 *ma am ḡavia au ae karem ana terei. (Psalm 110:1)*

36 Lamna aubaina mai Israel anatapumi ona aramana-kauei da wei ravana Iesu o tupatuparatuia, God iterei da BADA ma Tauvilawana.

37 Ma maranai rava wei riwana i nononori, tauai orai i rautonai da Peter ma Apasol ḡelau i riwei, “Varevareiai, tauai aiwai ana kauei da ana lawana?”

38 Ma Peter i paribelei, “Taumi tagotagogi ava Iesu Keriso wavanei ona rupena ma ona babataito ma ami ḡo'apoapoei ina nota-tawanei, ma God ana pulo Arua Vivivireina ona vaia.

39 Wei parivai-nuaḡanana lamna taumi natunatumi maiteni aubaimi. Ma wate nanare mai jentail - aiavoi da e kwatukwatuei ina nei Tauna awarina.”

☆ 2:34: Psa 110:1

40 Ma Peter riwa ḡelau maiteni rava i vinua-terenei, ma i egari, “God ona vianinei da ina vilawanimi, ma eḡa kovoḡa ona vaia.”

41 Ma rava maḡamaḡau Peter ana babani i vitumaḡanei ma i babataito ma nai au marana rava 3,000 ai au boru i rui.

Tauvitumaḡana i mae gogona

42 Ma tauvitumaḡana Apasol ai viararamana i nononori, ma i viboruboru, i amam ma i raraupari gogona.

43 Apasol kaua babai ma mataira ḡaeḡae maḡamaḡau i kaukauei ma anapui i rovo ma God i vivirana-kauei.

44 ✧Ma tauvitumaḡana anapui gabu tagogi i vivitagogiei ma aiwai ḡariei ai rava maiteni i ḡutaḡutai.

45 Tai ai doa, ai numa, ai wapu ma ai purapura i gimagimarei ma manena ai rava ḡelau maiteni i ḡutaḡutai.

46 Tai mara patapatai au tempol i vivitagogiei, ma ai au numa ana nuaiiai ma ana morelanai i amam gogona.

47 Ma tau God i vovoepaepai ma rava anapui i vivinuaiaini. Ma marana patapatai rava voui i neneiai Iesu awarina ma tauvitumaḡana ai boru i viviratai.

3

Peter, oroto aena gwaḡagwaḡana i vilawani

1 Mara tagogi au bigai 3 oklok, Peter ma John pari aubaina i ḡeḡae au Tempol.

✧ **2:44:** Act 4:32-35

² Ma oroto tagogi aena gwaḡagwaḡana i tupuei, ma mara au anataputa ana rava i avavara neiai da Tempol metaetana, e ḡoreḡorei, metaeta aiaina, kampa i vivikialai ma rava i ruirui tempol au orana i vivigimanei mane aubaina.

³ Maranai i 'nanai da Peter ma John aburuna ava da au metaeta ita rui, ma i vibaḡai mane aubaina.

⁴ Peter ma John orotona i 'nana-tunutunui ma Peter i riwa, “Ma inanaiai!”

⁵ Ma orotona tau i 'nanai ma i notanotai da aiwai awarii ita vaia.

⁶ Ma Peter, orotona i riwei, “Awariu silva ma gold eḡa wate aiwai awariu lamna ana verem. Iesu Keriso Nasaretei, wavanei ma vomairi, ma babara!”

⁷ Ma Peter oroto nimana au oieina i vojijini ma i voagui da i vomairi. Ma maratagogi oroto aena ma ae kwarukwaruna i ai ma i virewapana,

⁸ ma aenei i viauepa ma babara i vikarei. Anina ma tau i maiteni i rui au tempol ma tauna tempol oraninei i bababara, i viviauepa ma God i vovoepaepai.

⁹ Ma rava anataputi orotona i 'nanai i bababara ma God i vovoepaepai,

¹⁰ ma i aramanei da tauna ravana tagogina tempol metaetana e ḡoreḡorei *inanana aiaina* au naona, i kiakiala ma i vivigimana. Ma rava anataputi i 'nanai aiwai i tupua wei orotona awarina ma i ba-guratana.

Peter patara awarii i babani

¹¹ Ma orotona Peter ma John i vovojijini ma rava anataputi i bana-kauei, ma i viruberubei tau i awari

au lovelove e gōreḡorei, Solomon ana lovelove. *

¹² Ma maranai Peter patarai i 'nanai ma i riwei:

Au rava mai Israel, aiwai aubaina o vivinuanaina? Ma aiwai aubaina o inainana-tunutuui, apamina tauai ai rewapanai bo ai vipatutuei, wei ravana a kauē da i babara?

¹³ ☆ Wei lamna amamata Abraham, Isaac ma Jacob ai God, ana taunola Iesu i viborumei, ma taumi Tauna o verenei da ita viragēni, ma Pilate au matana o geduaiei. Pilate i gōei da ita rupeni wate taumi eḡa ota vianinei.

¹⁴ ☆ Iesu lamna rava vivivireina ma jijimaina, wate o geduaiei. Ma Pilate i gōei da Iesu ita rupeni, wate taumi o gōei da tauviragēna i rupeni aubaimi.

¹⁵ Ma taumi lawana maemae-nonoana tauverei o viragēni, wate God i vilawana-melei, tauai wei a vimatematei.

¹⁶ Wei ravana aena gwaḡagwaḡana Iesu au wavana i vitumaḡana ma lamna aubaina i lawana. Taumi o aramanei ana doria menanare, Wate ana tumagaḡana Iesu awarina i vilawani.

¹⁷ Ma au rava marina a aramanei da taumi ami babada maiteni Iesu o viragēni, aubaina taumi eḡa ota aramanei da tauna tauvilawana.

¹⁸ Wate wei lamna wariaga God ana peroveta anatapai i ririweia i tupua, God i riwa da ana tauvilawana ina vinuapoapoe.

¹⁹ Ami gōa apoapoe Ona voterei ma ona maetaviremi God awarina da tauna ami gō'apoapoe

* **3:11:** *Solomon ana lovelove tagogi tempol au orana e mamae. Wei lamna gari au ririvana ma ana tuatua maḡamaḡauna.* ☆ **3:13:** Exo 3:15 ☆ **3:14:** Mrk 15:6-14

ina nota-tawanei.

²⁰ Ma lamna maranaina God aruami nu-alawalawana ina verei, God Iesu i vinei da ami Tauvilawana ma ina paritawaneiai.

²¹ Iesu au Mara ina mae da God kaua anata-pui ina ravivouni, me God ana peroveta vivivirei variaḡa i ririweia nanare.

²² ✧ Moses i riwa, “BADA ami God peroveta, me tau nanare, ina terei ma tauna ami dam oinei ina nei. Ma aiwai anatapuna e ririwemi ona rautaniḡanana-kauei. †

²³ ✧ Ma aiai da wei perovetana eḡa ina rautaniḡaneia lamna God ana rava awariei ina vilamonei.”

²⁴ Peroveta Samuel ma muriai Peroveta maḡamaḡau, kaua i ririweia marina e tuputupua.

²⁵ ✧ Taumi nai perovetai natunatui ma taumi maiteni parivainuaḡana bagibagina au orana. Au baina God Abraham i riwei, “Am epaepaia awariei dam anatapui au dobu ana viaiaini.”

²⁶ Ma maranai God ana taunola i vinei, ma au naona i paritawaneiai awarimi da ita viaiainimi, ma lamnei taumi tagotagogi ava ami ḡo’apoapoe ota opu-tawanei ma ota nei Tauna awarina.

4

Jew babadai Peter ma John i etarei

✧ **3:22:** Deu 18:15, 18 † **3:22:** Mai Jew e ririwa da Moses lamna ai peroveta ḡaeḡaena. ✧ **3:23:** Deu 18:19 ✧ **3:25:** Gen 22:18

¹ Peter ma John rava awari i bababani ma pirisi pulo tauapuina ma tempol taupainii* ai bada ma Sadusi ḡelau † i ḡetai.

² Tau amloi i ḡaiḡai kaua Peter ma John awari aubaina tau i viviararamana da God, Iesu iraḡelei i vovaimairini ma wei i viatataiana da God rava anatapui iraḡelei ina vovaimairini.

³ Tau Peter ma John i pani ma au i pom aubaina panipani au numana i terei da i mae mara.

⁴ Wate rava maḡamaḡau riwa i nonori ma i vitumaḡana, ma ai maḡa nelara 5,000 waivine eḡa ita iavi.

⁵ Ma mara i tom ma Jew babadai, dogadogara ma tarawatu babadai au Jerusalem i vitagogiei.

⁶ Ma pirisi ḡeḡetelarana Annas kampa ma Caiaphas, John, Alexander ma pirisi ḡeḡetelarana ana rava maiteni. ‡

⁷ Ma tau Peter ma John i neiei da au naoi i vimairini ma i riwei, “Aiwai rewapananei, ma aiai wavanei wei o kauei?”

⁸ Arua Vivivireina Peter orana i vioai ma tau i riwei, “Rava ai babada ma dogadogara;

⁹ tauai kaua aiaina a kauei gwaḡagwaḡana awarina ma amadodo taumi o vitara-virevirelai, da menanare tauna i lawananei.

* **4:1:** Tempol tau-painina lamna anatapuna au tempol e inainana-vaitetei (purusimani). Tau pirisi ḡeḡetelarana ana taunola. † **4:1:** Sadusi tau iraḡelei vomairime eḡa ita vitumaḡanei ‡ **4:6:** Mai Rome Caiaphas i vinei da Pirisi ḡeḡetelarana, poiana Annas epaiana. Wate mai Jew ai au giu da aiai pirisi ḡeḡetelarana vaivaina i vaia, tauna anina ina mae da au iraḡe. Luke e ririwa da Annas tauna pirisi ḡeḡetelarana.

10 Ma wei ona aramana-kauei, da taumi ma mai Israel anapui, da Iesu Keriso Nasaretei o tuparatui, Wate God tauna iraḡelei i vovaimairini ma tauna wavanei wei orotona au naomi lawalawaina e maimairi.

11 Taumi tauvoa nai ḡaimana o geduaiei, wate wei ḡaimana lamna numa ogona, numa ana tapuna e vovojijini. §

12 —Lamna aubaina Iesu ainelana ina vilawanita. Ma God eḡa aiai ḡelauna au dobu rewapana ita verei da ina vilawana.”

13 Ma tau Peter ma John ai tepatora inanai ma maranai i aramanei da tau eḡa girugirumai, ma i baei. Ma i aramanei da tau Iesu ana tauvotaḡotaḡo.

14 Ma wate i ’nanai oroto i vivilawania Peter ma John maiteni i maimairi, lamna maranai tau gamoi i pota.

15 Anina ma Peter ma John i riwei da boru gabuna i opu-tawanei, ma tau ava i vitarairavira vivira.

16 Tau i vitaraviravira-viravira i pa, “Aiwai tana kauei wei nelarai awari? Rava anapui au Jerusalem i aramanei da tau kaua babai i kaukauei, lamna eḡa tana boviei.

17 Wate tana viḡaei da wei kauai eḡa ina tua rava ḡelai awari, ma riwa bagibaginei tana viḡaei da eḡa aiai awarina Iesu wavanei ina raugugula.”

18 Anina ma tau i ḡorei da i rui me, ma riwa bagibaginei i viḡaei da eḡa aiai awarina Iesu wavanei ina raugugula bo ina viararamana.

§ 4:11: Mai Jew ai numa ḡaimai i voavoai. Iesu tauna anina God ana Tempol vouna oḡona. (Eph 2:19-21, Isa 28:16).

19 Wate Peter ma John tau i paribelei, “Taumi ami nota aiwai. Tauai God ana voteletelei bo taumi?”

20 Tauai aiwai a inainanaia ma a nononoria babanina eġa ana voterei.”

21-22 Wei Orotona i vivilawani lamna gwaġagwaġana ma ana madeġa 40. Lamna aubaina rava anatapui God i vovoepapai, ma babada eġa ita aramanei menanare Peter ma John ina kovoġanei. Ma i parivairovorovo-melei ma i paritawanei da i nae.

Tauvitumaġana God i vibaġai agu aubaina.

23 Peter ma John i nae me ai rava awari ma pirisi ġaeġaei ma dogadogara aiwai i ririweia tau i vieġei.

24 ✧ Maranai tauvitumaġana wei riwana i nonori, tau anatapui i raupari gogona God awarina:

BADA tam ai gulau, Tam mara, dobu, boga ma anatapuna au orana maemaiei taukaueina.

25 Tam Arua Vivivireinei am taunola, amaiiai David gamonei u babani ma u riwa,

*Aiwai aubaina rava awariai e mejimeji,
ma aiwai aubaina ai oga e taratara labalabai?*

26 *Ma dobu ai gulagulau i vokaukaua ma babada ġaeġaei ġelau maiteni i vitagogiei da*

BADA ma ana tauvilawana maiteni i viġaviei.
(Psalm 2:1)*

27 ✧ Anina riwa kaua. Wei kauai weka au Jerusalem i tupua, Herod ma Pontius Pilate, Jentail ma mai Israel maiteni i vitagogiei, da am taunola vivivireina Iesu u bulobuloia i viġaviei.

✧ 4:24: Exo 20:11 * 4:26: Wei lamna Keriso. ✧ 4:27: Mrk 15:1

28 Ma tam am rewapaneni ma am ḡoanei am oga menanare u tarataranei marina nanare i tupua.

29 BADA, nai ravai ai parivai-rovorovo au uram ma am taunola ma vovai-virewapani da ana tepatorai riwam ina raugugulei.

30 Uram ma viloloi da ma vilawana ma kaua babai ma mataira ḡaeḡaei ma kauē, am taunola Vivivireina Iesu wavanei.

31 Ma pari au murina, tauī mepa i vivitagogiei gabuna i vīgu. Ma Arua Vivivireina anapui orai i vioai. Ma ana tepatorai God riwana i raugugulei.

Tauvitumaḡana ḡariei i ḡutaḡutai

32 ✧Taufitumaḡana anapui ai nota ma orai tagogi. Ma ai purapura tagogi ma eḡa aiwai ita nuanei.

33 Ma Apasol ana tepatorai ma rewapanai BADA Iesu ana iraḡe, ma ana vomairi me i raugugulei. Ma God ana viaiaina ḡaeḡaena tauī anapui awari i peu.

34-35 Ma tauī au orai eḡa aiwai ita voladaḡei aubaina, ai rava ḡelau ai doa bo ai numa i gimagimarei ma manena i neneiai Apasol awari i tereterei, ma aiwai da aiwai i vovoladaḡei nanare i vovoagui.

36 Me Joseph, tauna Levi ana damei, au Saipras i tupua, ma Apasol tauna i ḡoreḡorei Barnabas, wei wavana anona lamna tauduḡu.

37 Tauna ana doa i gimarei, ma manena i neiāi da Apasol awari i terei.

✧ 4:32: Act 2:44-45

5

Ananias ma Saphaira

¹ Anina ma Ananias awana Saphaira maiteni ai doa navanavana i gimarei.

² Ma airuaḡa i vianina tagogi da mane navanavana i nuanei, ma Ananias mane navanavana i naiei da Apasol awari i terei.

³ Anina ma Peter tauna i vitaravirevirei, “Ananias aiwai aubaina Satan u vianinei da au oram i rui ma Arua Vivivireina u morui, ma doa u gimagimarei manena navanavana u nuanei?”

⁴ Doa lamna tam ḡarimei da uta gimarei bo eḡa. Ma maranai u gimarei lamna manena tam ḡarimei da uta verenei, aiwai aubaina nota apoapoena au oram i rui? Tam eḡa rava awarina uta moru, wate God awarina u moru.”

⁵⁻⁶ Maranaina Ananias wei riwana i nononori, tauna i peu da i’raḡe. Anina ma nelara i rui da tupuana i umai ma i naiei da i doboi. Ma aiavoi da wei riwana i nonori i rovo kaua.

⁷ Tau i eḡa ita mae guratana, ora tonuḡa nanare ma awana i nei, aiwai i tupua eḡa ita aramanei.

⁸ Ma Peter wavine i paridadanei, “Abe uta riweu, tam awam Ananias maiteni doa o gimagimarei maiana anina wei bo?” Ma tauna i paribelei, “Ee, doa maiana anina nai.”

⁹ Ma Peter i riwa, “Aiwai aubaina taumi o vianina da BADA Aruana ota raudadani? Nelarai awam i dobodoboi ma inanai au metaeta da tam maiteni ina avara-opunem.”

¹⁰ Maratagogi wavine Peter au ae karena i peu da i’raḡe. Maranai nelara i rui au numa ma i ’nanai da wavine i’raḡe, anina ma i avara-opunei da awana au ririvana i doboi.

11 Lamna maranaina ekalesia anatapui, ma rava aiavo i da wei riwana i nonori i rovo kaua.

Apasol rava maḡamaḡai i vilawani

12 Ma Apasol mataira ma aniba kauai maḡamaḡai i kaukauei rava awari. Ma tauvitumaḡana Solomon ana au lovelove i vivitagogiei.

13 Wate rava ḡelau ai au boru ruina i rovoei, wate rava tau i vivirana-kauai.

14 Wate nelara ma waivine maḡamaḡai Iesu awarina i vitumaḡana ma tauvitumaḡana ai au boru i ruirui.

15 Ma lamna aubaina rava ai rava doridoriai i avavara-opunei au eta ma ai au animatave i vimataveni, da Peter inii ita vodadani bo eḡa da ḡouna tau i ita ḡouni da ita lawana.

16 Ma melagai ḡelau Jerusalem au ririvana rava maḡamaḡai ai rava doridoriai, ḡelau arua-apoapoei i ruiruinia i neiai ma anatapui i vilawani.

17 Anina ma pirisi ḡeḡetelarana ma ana rava mai Sadusi anatapui orai unura i oai.

18 Ma Apasol i pani, ma panipani au numana i terei.

19 Wate waguvarai BADA ana anela i nei da panipani numana metaetana i votawanei, ma tau i taravaina-opunei ma i riwei,

20 “Ona rui tempol au orana, ona mairi ma lawana vouna riwana anatapuna rava ona parivere.”

21 Anela i ririwei nanare, tau i tempol i rui ma rava viararamanai i vikarei. Nai maranai pirisi ḡeḡetelarana ana rava maiteni i ḡetai ma boru ḡaeḡaena e ḡoreḡorei Sanhedrin i terei. Ma

rava i paritawanei au panipani numana da Apasol ita neiai awari.

²² Tauī panipani au numana i ġeta ma i baina-avei, ma i naeme da i vieġa.

²³ I pa, “Panipani numana anina i gudu-kauei, ma tauvipaipai au metaeta i maimairi; wate maranai tauai metaeta a votawanei lamna eġa aiai kampa.”

²⁴ Maranai tempol taupainina ai bada ma pirisi babadai wei riwana i nonori, tauī i vinuanaina da aiwai i tupua.

²⁵ Ma rava tagogi i nei ma i riwa, “Ona rautaniġana! Nelara panipani au numana o teretereia, tauī au tempol e maimairi ma rava e viviararamani.”

²⁶ Anina ma tempol taupainina ai bada, ma babada ġelau maiteni i nae ma Apasol i neiai. Tauī i rovo ma eġa ita egari mepa da rava ġaimei ita ravi.

²⁷ Ma Apasol i neiai boru ġeġetelarana au naoi, ma pirisi ġeġetelarana tauī i vitara-virevirei.

²⁸ I pa, “A riwana-guratemi da wei ravana au wavana avena ota viararamana, wate ami viararamana i tua da Jerusalem i oai. Ma wei ravana tarana wavuna tauai o vereverelai.”

²⁹ Ma Peter Apasol ġelau aubai i vitauvibabani i pa, “Tauai God ana voteletelei ma eġa rava.

³⁰ Taumi Iesu au *korosi* o tuparatui ma o viragēni, wate amamata ai God Tauna i vovaimairini.

³¹ Ma marina Tauna God au oiena e kiakiala, Tauna BADA ma Tauvilawana, Da mai Israel ai ġo’apoapoe ina rupeni, ma ai ġo’apoapoe ina notatawanei.

³² Ma tauai Arua Vivivireina maiteni wei kauai anatapui mataielai a inanai. Ma nanare God Arua Vivivireina i paritawanei rava votelatelai awari.”

³³ Tau i wei babanina i nonori ma amloi i gāiḡai kaua, ma i ḡoei da Aposol ita viraḡeni.

³⁴ Wate Pharisi ma tarawatu badana wavana Gamaliel, rava anapui wei ravana e vivivirei. Tauna Sanhedrin boruna au orana i mairi, ma rava i riwei da Aposol i opunei au doa mara aburuna ava.

³⁵ Anina ma ana rava i riwei, “Mai Israel, ona inana kaua ma muriai da aiwai wei ravai awari ona kauai.

³⁶ Mara tagogi oroto wavana Theudas viḡavia i vikarei ma i kauana-melei da tauna rava gaeḡaena, ma rava ai maḡa 400 nanare tauna i votaḡotaḡoi. Ma maranaina tauna i viraḡeni ana tauvotaḡotaḡo i vilamonei ma aiwai anapuna kampa i kwa.

³⁷ Wate tauna au murina oroto Galiliei wavana Judas i ḡeta, census au marana ma rava maḡamaḡau tauna i votaḡotaḡoi, ma tauna maiteni i viraḡeni, ma ana tauvotaḡotaḡo i vilamonei.

³⁸ Lamna aubaina a ririwemi da wei ravai ona voteretawanei! Mepa da tau i nola ravei, amapo ina peu.

³⁹ Wate mepa da Godei, taumi eḡa tagotagogina da wei ravai ona viḡaei, taumi mepa da God o viviḡaviei.”

⁴⁰ Tau i Gamaliel ana babani i voteletelei. Ma Aposol i riwei da i rui, ma i wipiei i kwapui ma i viḡaei da Iesu wavanei ina jima, ma i paritawanei da i nae.

⁴¹ Aubaina i aramanei da God tau i yinei da Iesu wavana aubaina ina vinuapoapoe. Anina ma Aposol ana nuaiiai Sanhedrin i opu-tawanei,

⁴² Tau i mara patapatana tempol au orana ma au numa God riwana aiaina i raraugugulei ma i viviararamana da Iesu tauna Keriso.

6

Stephen i vinei tauvoaḡu

¹ Tauvitumaḡana ai boru i rarata, ma au orai mai Jew Greek taubabanieina, mai Jew kampa mae-maei i viamparipariei. Tau i beubeura da ai kaika-iababa ai ḡuta eḡa ita tereterei.

² Anina ma Apasol 12 tauvitumaḡana ai boru i raukwatuei. Ma i riwei, “Tauai Apasol ma ai nola lamna God riwana ata jimejime i ma avena mane nolana maiteni ata kaukauei.

³ Lamna aubaina au rava, awarimi rava 7 ona vinei, tau i orai Arua Vivivireina i oai ma nu-aulaulai da wei nolana ina kauei,

⁴ Ma tauai ai nola da pari ma God riwana ava ana jime i.”

⁵ Rava anatapui wei ogatarana i vianinei, ma Stephen i vinei, Arua Vivivireina orana i oai, ma ana tumagaḡana God awarina i rata kaua. Ma nanare Philip, Prokoras, Nikano, Timon, Pamenas ma Nicolas tauna Jentail, Antiokei ma ini bori i vaia ma i vikeresiana.

⁶ Ma wei ravai i neiai ma Apasol nimai tau i au tepai i terei ma i raupariei.

⁷ Anina ma God riwana i vituai ma au Jerusalem rava maḡamaḡau i Iesu i vitumaḡanei, ma nanare piri i maḡamaḡau i vitumaḡana.

Stephen i pani

⁸ Anina ma God Stephen i viaiaini ma i vovai-virewapani da mataira ma kaua babai i kaukauei rava awari.

⁹ Wate mai Jew ḡelau provins nununai i nei mai au Sairini, mai Alexandria, ma Silisia ma Eisia

ai parinumana e ġoreġorei panipani *waduboi, Stephen ana ġavia i vomairi.

¹⁰ Wate Arua Vivivireina, Stephen nuaulaula ma riwa i verei ma i bababani da tau i vigamopotai.

¹¹ Lamna aubaina tau i rava ġelau i gwalai da moruei Stephen ita vibenabenamei, ma ita riwa, “Tau i a nonori Stephen, Moses ma God i vivijiboġi.”

¹² Ma lamnei patara i viamlo-ġaiġaini, dogadog-ara ma tarawatu babadai maiteni. Anina ma tau i Stephen i vojijini ma i naiei mai Jew ai Boru Ġeġetelarana† awarina.

¹³ Ma tau i rava ġelau i neiai da moruei Stephen i vibenabenamei, ma i riwa, “Wei ravana mara patapatana Tempol vivivireina ma Moses ana tarawatu i vivijiboġi.

¹⁴ Tau i a nonori i riwa da Iesu Nasaretei tempol ina rikai ma tarawatu Moses i verevereta anatapui maiteni ina virai.”

¹⁵ Ma rava anatapui nai au boruna i kiakiala, Stephen i 'nana-tunutunui, ma i 'nanai da tauna naona i lalalai me anela.

7

Stephen ana babani.

¹ Anina ma Pirisi ġeġetelarana Stephen i paridadanei, “Wei viwavuna, riwa kau bo?”

² ✧ Stephen i paribelei:

* **6:9:** Wei ravai lamna *slave waduboi, marina i voterei da ana ġoanei e maae.* † **6:12:** Sanhedrin. ✧ **7:2:** Gen 12:1

Varevareiu ma amamau, au babani ona rautaniġanei. God boruborumana noita Abraham awarina ieġa au Mesopotamia, muriai da ita nae au Haran.

³ Ma God tauna i riwei, *Am dobu ma am dam ma netawanei da ma nae dobu ana viatataiem lana.*

⁴ ✧ Anina ma Abraham Mesopotamia i netawanei ma i nae da au Haran i mae. Amana i'raġe ma au murina God Abraham i paritawanei da marina dobuna o mamae lana kampa ita mae,

⁵ ✧ Nai maranaina God eġa Abraham doa ita verei, eġa aburu dadadana! Wate i parivainuaġani, da ina verei tauna ma ana epaepaia aubaii. Nai au marana Abraham eġa natunatuna,

⁶ ✧ ma God wenanare Abraham i riwei, *Am epaepaia au dobu ġela ina mae ma ina vitaunola, nai dobunaravai tau i ina rau-iviapoapoelei da madeġa 400 ina kwa.*

⁷ ✧ *Wate ravai, awarii e vivitaunola ana kovoġi, ma muriai mai Israel ina opui ma wei au dobuna ina voepaepaiu.*

⁸ ✧ Anina ma God inibori parivai-nuaġanana bagibagina Abraham maiteni i kauei, ma maranai Isaac i tupua ma au pom vi-8-na Abraham natuna inina i bori. Muriai Isaac natuna Jacob inina i bori, ma nanare Jacob natunatuna 12 anatapui inii i bori. Wei babada i lamna tauta noinoita.

⁹ ✧ Jacob natunatuna vare i Joseph i unurei ma i gimarei da ita vitaunola au Egypt, wate God

✧ **7:4:** Gen 12:4 ✧ **7:5:** Gen 12:7; 13:15; 17:8 ✧ **7:6:** Gen 15:13-14 ✧ **7:7:** Exo 3:12 ✧ **7:8:** Gen 17:10-14; Gen 21:2-4; Gen 25:26; Gen 29:31-35:18 ✧ **7:9:** Gen 37:28; Gen 39:2-21

tauna awarina i mae.

¹⁰ ✧Ma ana au nuabola i gagaloei. Ma God nuaulaula i verei ma i kauei da Egypt ai gulau nu-anuana i vaia, anina ma i terei da Egypt i vibadei ma ana numa orana i vibadei.

¹¹ ✧Ma gomara gaeḡaena i ḡeta au Egypt ma au Canaan, ma vinuapoapoe gaeḡaena i tupua. Ma noinoita eḡa ai lam.

¹² Ma maranai Jacob i nonori da au Egypt lam, ma noinoita i paritawanei au Egypt, wei ai bābara naona.

¹³ Ma muriai i nae me ma wei maranai Joseph i vieḡana-melei varevareina awarii, ma kampa mai Egypt ai gulau Pharaoh, Joseph ana numa ravai i aramanei.

¹⁴ ✧Anina ma Joseph riwa i paritawanei amana Jacob awarina ma i riwei da ana numa ravai anat-apui, ai maḡa 75, ita nei au Egypt.

¹⁵ ✧Anina ma Jacob i nae au Egypt. Tauna kampa i'raḡe ma nanare natunatuna anatapui.

¹⁶ Taubeui i naiana-melei au Shekem ma Abraham Hamor natunatuna awarii kokoaga i gimagimaraia, kampa i vimataveni.

¹⁷ ✧Maranai mara i tuḡereḡerei da God Abraham i paripari-vainuaḡania ita kauei, ata patara i maḡa guratana au Egypt.

¹⁸ Ma Pharaoh vouna au Egypt i vibada ma tauna noita Joseph eḡa ita aramanei.

✧ **7:10:** Gen 41:39-41 ✧ **7:11:** Gen 42:1-2 ✧ **7:14:** Gen 45:9-10, 17-18 ✧ **7:15:** Gen 46:1-7; Gen 49:33 ✧ **7:17:** Exo 1:7-8

19 ✧ Tauna amamata i morui ma i rau-iviapoapoelei, i egari da natunatui melamelai numei i viopuni da ita iraḡe.

20 ✧ Wei au marana Moses i tupua, tevera inanana aiaina. Amana ma alona natui i ḡamoi da nawaravi tonuḡa i kwa.

21 ✧ Ma maranai tevera numei i tere-opunei, gu-lau natuna guguinina tevera i vaia ma i ḡamoi da natuna.

22 Ma mai Egypt ai nuaulaula Moses i viararamani ma i virewapana, babani ma nola awarina.

23 ✧ Moses ana madeḡa 40 ma i nota da ita nae ana dam ravai ita raugenari.

24 Mai 'nanai da Egyptei, Moses ana rava oina i raviravi, ma tauna turana bainei Egyptei i vunui da i viragēni.

25 Moses i notai da ana rava ita aramanei da God tauna i paritawanei da ita agui da Egypt ita oputawanei. Wate tau i wei eḡa ita aramanei.

26 Ma maratamna Moses i nae me ma ana rava ruaḡa i viḡaiḡaiawa i 'nanai, ma i riwei, "Taumi ava ma aiwai aubaina o viḡaiḡaiawa?"

27 Wate ḡaiawa tauvikareina Moses i vokaririei ma i riwei, "Tam ai i terem da ma vibadelai bo tauai ai taurauetara?"

28 Tam ma viragēniu me pom Egyptei u viragēni nanare bo?"

29 Maranai Moses wei i nonori tauna Egypt i ruba-tawanei ma i nae au Midian, wei eḡa ana

✧ 7:19: Exo 1:10-11; Exo 1:22 ✧ 7:20: Exo 2:2 ✧ 7:21: Exo 2:3-10 ✧ 7:23: Exo 2:11-15

dobu wate kampa i mae. Muriwai dobuna wavinena i ravaḡi ma natunatuna nelarai ruaḡa i tupua.

³⁰ ✧ Ma kampa i mae madeḡa 40 i kwa ma BADA ana anela au mutulua ola Sinai au ḡereḡerena tauna awarina i eḡa, inanana me ai menamenana ai aburuna rugurugui au orana i ḡeḡae.

³¹ Wei i 'nanai ma i baei ma i nae au ḡereḡere da ai arata ita tuvirevirei ma i nonori BADA i riwa i pa,

³² “Tau amamam ai God, Abraham ma Isaac ma Jacob ai God.” Maranai Moses wei i nononori i rovo kaukaua ma naona i tere-govaḡi.

³³ Ma BADA i riwa, “Am ae uma ma votawanei! Wei gabuna au tepana e maimairi, lamna doa vivireina ma Viaiainana.

³⁴ A inanai menanare mai Egypt, natunatu e rarau-iviapoapoelei. Ai ora-tou a nonori ma a ḡairai da tau i ata vai-tawanei. Ma marina ma nei, Tau ana paritawanem au Egypt.”

³⁵ ✧ Stephen i riwa:

Wei Moses na tagogina, mai Israel i parivirevirei i pa, “Aiai i terem da tauai ma vibadelai ma ma rautarelai?” Moses i paritawaneiai da ita vibademi ma ita tereopunemi, anela i eḡaeḡa ai menamenana au poui, ana aguei.

³⁶ ✧ Ma Moses tau i Egypte i ravena-opunenei ma mataira babai ma vivirewapanai i kaukauei au Egypt, Boga lebalebarina ma ai au vaḡai madeḡa 40 au mutulua.

³⁷ ✧ Wei Moses-na tagogina, mai Israel i riwei,

✧ **7:30:** Exo 3:1-10 ✧ **7:35:** Exo 2:14 ✧ **7:36:** Exo 14:21; Num 14:33 ✧ **7:37:** Deu 18:15, 18

“God muriai peroveta ami damei ina paritawaneiai me tau.”

³⁸ ☆ Moses Israel patarana maiteni Egypt i oputawanei i vitagogiei au ola Sinai ma anela Moses awarina i bababani, tauna kampa noinoita maiteni. Ma riwa mamae-nonoana i nonori ma wei lamna i veredamanei tauta awarita.

³⁹ Wate noinoita Moses i parivirevirei ma au orai i gōei da ita nae me au Egypt.

⁴⁰ ☆ Ma tau Aaron i riwei, “Nai ravana Moses, Egypte i taravai-opunelai, tauai ega ata aramanei aiwai awarina i tupua. Ma tauai ai god kokoitau ma kauei da ina rauetaraveniai.”

⁴¹ ☆ Anina ma bulumakau gāubona kokoitauna i kauei, ma pulo i apui awarina ma i amei ma i umei, da aiwai uraiei i kaukauei i vimae-gāe-gāeni.

⁴² Wate God tau i mae-puputei ma i voterei da ubona ma nawaravi ma madega au mara i vimae-gāe-gāeni. Wei lamna peroveta nununai i ririweia i tupua:

Rava mai Israel! Maranai madega 40 au mutu-lua.

Taumi ega Tau awariu gāmo-gāmo ota vunui ma ota apui tapa?

⁴³ *Taumi ami god Molek ana numa gara ma ami ubona god kokoitauna Rephan o avarai.*

Kokoitau o kauei da ota vimae-gāe-gāeni.

Lamna aubaina rava borui ami au dobu ina vainimi ma ina naiemi aueia,

Babilon ina netawanei da dobu au gēlauna. (Amos 5:25-27)

44 ☆ Noinoita, God ana numagara, i avarai maranai au mutulua i mamae. Moses wei i voai, me God i viatataiei nanare.

45 Muriai Joshua noinoita i rau-etaraveni ma God ana numagara i avarai ma ana aguei i rui ma nai dobuna ravai i viopuni ma ai dobu ta vaia. Ma numagara kampa i mae da gulau David ana au mara.

46 ☆ God, David nuanuana i vai-kauei ma David i vibaḡa da tauna God ana numa ita voai.

47 ☆ Wate David eḡa numa ita voai ma natuna Solomon numa i voai.

48 Wate God ḡeḡetelerana eḡa rava uranei numa ita voavoai au orana ita mamae, me peroveta wariāḡa i riwa i pa:

49-50 *Aubaina Tau aiwai anatapuna au mara ma au dobu a kauei. Tapa?*

BADA i riwa, “Mara* au anikiala ma dobu aeu kareu aniterenana.

Wate numa aiwaina ona voai tau aubaiu? Eḡateni! Tau au animae-kaua mepa? Eḡa mepa! (*Isaiah 66:1-2*)

51 Ma Stephen i riwa:

Taumi orami badobadoi. Ma eḡa ota ḡoeḡoei da God ona voteletelei ma taniḡami o vopotai da ana riwa eḡa ota nononori. Taumi Arua Vivivireina o viviḡaviei me noinoimi i kaukauei nanare.

☆ 7:44: Exo 25:9, 40 ☆ 7:46: 2Sa 7:1-16 ☆ 7:47: 1Ki 6:1-38

* 7:49-50: Wei anona lamna Bada wenanare natuna i riwei, “Tam au oieu ma kiala ma am ḡavia au ae kareu ana tuvaidoedoei”

⁵² Noinoimi metau perovetai eġa ita rau-iviapoapelei. Wariaġa perovetai, God ana tauvilawana, ana nei i vinolenolei; Wate noinoimi wei perovetai maiteni i viraġeni. Ma marina Tauna i nei ma o vibenabenamei ma o viraġeni.

⁵³ God ana anela i paritawaneiai da ana tarawatu noinoita i verei, wate taumi tarawatuna eġa ota voteletelei.

Stephen ġaimei i viraġeni

⁵⁴ Maranai babada wei riwana i nonori ma i meji guratana ma ivoi i uta-ġirigiriei Stephen awarina.

⁵⁵ Wate Arua Vivivireina Stephen orana i oai, i taepai au mara ma God ana boruma i 'nanai, ma Iesu God au oiena i maimairi.

⁵⁶ Ma i riwa, "Ona inana! Mara metaetana i wanatawanei ma Rava Natuna a inainanai God au oiena e maimairi."

⁵⁷ Marina tau i anatapui taniġai i vopotai, i vigaragarei ma Stephen aubaina i ruba,

⁵⁸ ma i taina-opunei au doa, taon i opu-tawanei da au ririva ma ġaimei ravina i vikarei. Ma tauwivavu ai kwama i votawanei ma tevera laragana wavana Saul au aena i vidamni.

⁵⁹ Tau i virauraei ma tauna i raupari i pa, "BADA Iesu, aruau ma vaia!

⁶⁰ Ma ae-tutunei i peu ma i garara, "BADA ai ġo'apoapoe ma nota-tawanei." Wenanare i riwa ma i'raġe.

8

¹⁻² Ma Saul kampa da Stephen ana iraġe i 'nanai ma i vianinei. Rava patupatutui ġelau ana toutoui

ma ana tarakwatui i nei ma Stephen taubeuna i naiei ma au kokoaga i terei.

Saul Ekalesia i rau-iviapoapoele

Nai maranaina rau-iviapoapoe gāeḡaena i vikarei ekalesia awarii au Jerusalem, Ma anapui i viruba-tomana au Judea provins ma Samaria provins. Apasol ava au Jerusalem i mae.

³ ✧ Wate Saul i vikarei da ekalesia ai boru ita vīamoai. Numa anapui i ruini ma nelara ma waivine i taina-opunei ma i paritawanei au panipani-numana.

Philip au Samaria

⁴ Wate tauvitumaḡana Jerusalem i rubarubatawanei taon ma dobu anapuna i naeni ma Riwana Aiaina i raugugulei.

⁵ Ma Philip i nae au taon tagogi au Samaria ma kampa BADA ana Vinevine Keriso i raugugulei.

⁶ Maranai patarana, Philip i raraugugula i nonori, ma i 'nanai kua babai ma mataira gāeḡae i kaukauei tau anapui orai taputapunei i rautaniḡana.

⁷ Tauna arua-apoapoei rava maḡamaḡai au orai i egari da ana garagararai i viopuopuana, ma nanare rava maḡamaḡai gwaḡagwaḡai ma sigeigei i vilawani.

⁸ Ma nuai ai gāeḡaena i mae nai au taona.

Simon tauna barabaravuna

✧ **8:3:** Act 22:4-5; 26:9-11

⁹ Wenanare, nai au taona oroto tagogi i mae wavana Simon, ma tauna wariāga ava ana baravu i kaukauei ma mai Samaria i baibaiei. Ma i voepaepana-melei da tauna rava gaeḡaena.

¹⁰ Rava labalababa, ma wavai naenaei anatapu i ana babani i rarautaniḡana-kauei ma i ririwa, “Tauna, God ana rewapana e ḡoreḡorei, Rewapana Gaeḡaena.”

¹¹ Tau i vineneḡanana-kauei aubaina mara nonoa tau Simon ana baravu i baebaei.

¹² Wate tau Philip i vitumaḡanei maranai, God ana vigulau Riwana Aiaina ma Iesu Keriso rava awari i raugugulei. Ma lamna aubaina nelara da waivine i nei da i babataito.

¹³ Simon maiteni i vitumaḡana ma i babataito. Ma Philip mepa i nena tauna kampa aubaina kua babai ma mataira vivirewapanai i kaukauei. Tauna wei pulona i bana-kauei.

¹⁴ Maranai Apasol au Jerusalem i nonori da mai Samaria, God Riwana i vitumaḡanei, tau Peter ma John i paritawanei awari.

¹⁵⁻¹⁶ Ma au Samaria i ḡeta ma tau i raupariei da Arua Vivivireina ita rui au orai. Aubaina tau Iesu wavane i ava i babataito. Ma arua vivivireina eḡa ita rui.

¹⁷ Peter ma John urai tau i tepai i terei ma i raupari da Arua Vivivireina au orai i rui.

¹⁸ Maranai Simon i 'nanai da mai Samaria Arua Vivivireina i vaia, maranai Apasol urai au kolai i terei, ma Simon mane i vilololoi,

¹⁹ ma i vibaḡa i pa, “Tau maiteni nai rewapanana ma vereu da rava au kolai urau ana terei ma tau Arua Vivivireina ina vaia.”

²⁰ Wate Peter i paribelei i pa, “Anina da God tam am mane maiteni ina tawanem ai au menamenana, aubaina tam e notanotai da God ana pulo manelei ma gimarai!

²¹ Tam wei nolana au orana am gabu eḡa ita mamae, aubaina oram eḡa ita ai God au matana.

²² Am nota apoapoe ma votere-tawanei. Ma mae-tavirem BADA awarina ma ma vibaḡai da am nota apoapoe ina nota-tawanei.

²³ Aubaina a inanaim da unura oram i oai tauai awariai ma wei notai apoapoei e panipanim.”

²⁴ Simon marina Peter ma John i riwei, “Aubaiu BADA awarina ona raupari da aiwai o ririwei eḡa ina tupua awariu!”

²⁵ Ma Peter ma John ai lawana ma BADA Ri-wana Aiaina ekalesia voui awari i raugugulei. Ma i raugugula nae Mai Samaria ai au taon nununai da i ḡeta au Jerusalem.

Philip ma Ethiopiei

²⁶ Mara tagogi BADA ana anela, Philip i riwei, “Ma vokaukua ma ma nae au rauanaḡei, etanai au Jerusalem da e ḡaiḡaira au Gaza.” (Wei etanaina lamna au mutulua).

²⁷ Anina ma Philip i vokaukua ma i nae. Ma wei au etanaina oroto Ethiopiei i ’nanai. Tauna mai Ethiopia ai kwin Kandake, ana mane taupainina. Wei orotona i nae au Jerusalem God viborumana aubaina,

²⁸ ma i nena-me ana au dobu. Ma ana au chariot i kiala ma wariḡa peroveta Isaiah buka i girugirumia i ’aiavi.

29 Ma Arua Vivivireina Philip i riwei, “Ma nae ma chariot au ririvana ma babara-nae.”

30 Anina ma Philip i ruba chariot au ririvana ma i nonori badana peroveta Isaiah ana buka i 'aiavi. Ma Philip i paridadana, “Aiwai e iaiavia e araramanei bo eġa?”

31 Orotona i paribelei, “Menanare ana 'ramananei mepa da rava eġa ita parivai-araramani!” Ma Philip i vibaġai da i ġeta da au ririvana i kiala.

32 Buka au orana, wei riwana i 'aiavi,
*Tauna i taravaina-naiei me sipu viragēnana aubaina
me sipu natuna e genugenuana maranai
aparana e boribori,
tauna eġa aiwai ita latoni.*

33 *Tauna i vijiboġi ma i vinimalamalai ma eġa
ita kauana-kauei awarina.
Aiai ana epaepaia ina babaniei.
Aubaina ana mara au dobu i vaitawanei.” (Isaiah 53:7-8)*

34 Ma orotona, Philip i paridadanei, “Isaiah e babaniana-melei bo rava ġelauna e babaniei?”

35 Ma Philip, wei riwana awarina i vikarei ma riwa ġelau maiteni ma Iesu Riwana Aiaina i viararamani.

36 Ma i nena da waira i 'nanai ma Ethiopiei i riwa, “Ma inana waira noi, aiwai aubaina da eġa ana babataito?”

37*

38 Badana, chariot taurubeina i riwei, “Chariot ma vojijini” Ma tauna ma Philip i ġaira waira au orana ma Philip, badana i babataitai.

* **8:37:** Buka wadubo nonoana vs 37 eġa ita mamae.

³⁹ Maranai wairei i ġeta, BADA Aruana maratagogi Philip i vai-tawanei ma turana eġa ita inana-melei, ma ana morelanana i nae ana au dobu.

⁴⁰ Wate Philip au Asotus i raueġa ma dobuna i naeni ma Riwana Aiaina i raugugulei da au Caesarea taon i ġeta.

9

Saul i vitumaġana

¹ Wate Saul amapo da i mejimeji ma i ġoeġoei da BADA ana tauvitumaġana ita viragēni. Ma i nae Pirisi Ġetelarana awarina,

² ma i vibaġai da pepa ita girumi boru-numai babadai awarii au Damaskas da rewapana ita verei da Iesu ana etanai tauvitumaġanai, nelara ma waivine ita pani ma ita neiai au Jerusalem.

³ Ma Saul, Damaskas i tuġereġerei, nanare ma lalalaina marei i ġairai da tauna i ravilalai.

⁴ Tauna i peu au doa ma pona i nonori awarina i babani i pa, “Saul, Saul! Aiwai aubaina e rarau-iviapoapoeleu?”

⁵ Saul i paridadana, “Tam aiai bada?”

Ma pona i paribelei, “Tau Iesu, tauna e rarau-iviapoapoelei!

⁶ Marina ma vomairi ma ma rui au Damaskas, ma kampa aiwai ina riwem ma kauei.”

⁷ Nelara Saul maiteni i nenaie i mairi kwakwa, ana gamopotai, taui pona i nonori wate eġa aiai ita inanai.

⁸ Ma Saul au doa i matamatave i vomairi ma matana i kala, wate eġa aiwai ita inanai. Ma ana rava i raunimavoai ma i taravaina-naiei au Damaskas.

9 Ma au pom tonuḡa eḡa ita inana, eḡa ita am bo ita uma.

10 Au Damaskas tauvitumaḡana i mae wavana Ananias. BADA ana au inana i viatataiei i pa, “Ananias!”

Ma i paribelei, “Bada, tau weka!”

11 BADA tauna i riwei, “Etanai wavana Etanai Jijimanina ma vaia da Judas ana au numa, kampa oroto Tarsusei wavana Saul ma baiei. Tauna marina e raraupari awariu.

12 Ma ana au inana i ’nanai oroto wavana Ananias i nei awarina ma urana au inina i terei da ita inana-me.”

13 Wate Ananias i paribelei, “Bada, rava maḡamaḡau i riweu da wei ravana ana kua i apoapoe kua tauvitumaḡana awarii au Jerusalem!”

14 Ma weka i nei pirisi ḡaeḡaei ai rewapani da aiai wavam e viviborumei ina pani.”

15 Wate BADA, Ananias i riwei, “Ma nae! Tau a vinei da aubaiu ina vitaunola ma wavau ina jimei, Jentail ma ai gulagulau awarii ma nanare mai Israel awarii.

16 Tau ana viatataiei da aubaiu ina jima ma rau-iviapoapoe ḡaeḡaena ina nei awarina.”

17 Anina ma Ananias i ḡeta au numa ma i rui. Ma urana Saul au tepana i terei ma i riwei, “Vareiu Saul, BADA Iesu, Tauna au etanai awarim i eḡa maranai weka u nenei, i paritawaneu awarim da ma inana me ma Arua Vivivireina oram ina vioai.”

18 Maratagogi purapura inanana me iana we-navina au matana i peu, ma tauna, inana me. Ma i vomairi ma i babataito.

19 Ma i am ma ana rewapana i vai-melei.

Saul au Damaskas i raugugula

20 Ma tauna maratagogi i nae ma pari au numai i raraugugula da Iesu anina God natuna.

21 Tau i aiavoi da Saul i nonori i ba kua ma tau i ava i babani vivira i pa, “Wei ravana tagogina, rau-iviapoapoe gaegeaena Iesu ana tauvitumaḡana i awarii i kaukauei au Jerusalem bo? Tauna i nei weka nolana tagogina aubaina da tauvitumaḡana ita pani ma ita naiei Pirisi babadai awarii bo.”

22 Wate Saul ana raugugula i virewapana kua ma lamnei mai Jew au Damaskas i aramanei da Iesu anina Keriso, Vinevinena, ma lamna aubaina ana babani eḡa ita parivirevirei.

23 Ma au pom biaga au murina Jew babadai i viogatara da Saul ita viraḡeni.

24 Mai Jew marai ma waguvarai taon garina au metaetana i vipaipai da Saul ita viraḡeni. Wate Saul ai ogatara riwana i nonori.

25 Ma waguvarai tauvitumaḡana i ḡelau i ai bada Saul i taravaini ma iriga gaegeaena au orana i poai ma gavogavo aburuna taon au garina, kampa ḡuravei i tere-ḡairei au doa ma i ruba.

26 Saul i ḡeta au Jerusalem ma maranai i ḡoei da tauvitumaḡana i ai au boru ita rui. Wate tau i rovoei ma eḡa ita vitumaḡanei da tauna Iesu ana tauvotaḡotaḡo.

27 Wate Barnabas tauna i taravaini ma i naiei Apasol awarii, ma i riwei menanare au etanai Saul, BADA i nanai ma aiwai awarina i babaniei. Ma menanare au Damaskas ana tepatorana i raugugula Iesu wavanei.

²⁸ Anina ma tau Saul i taravaini ma maiteni i mae ma Jerusalem i naeni ma ana tepatorai i raugugula BADA wavanei.

²⁹ Ma nanare Saul mai Jew pona Greek taubanieina maiteni i babani ma i viparipariḡai, ma tau i viogatara da tauna ita viragēni.

³⁰ Maranai tauvitumaḡana ḡelau wei i nonori, ma Saul i taravaina-naiei au Caesarea da i paritawanei au Tarsus.

³¹ Anina ma ekalesia au Judea, Galili ma Samaria ana nuubaii i mae. Ma Arua Vivivireina ana aguei ekalesia ai tumaḡana i vovai-virewapani, Ma ai boru i rarata, ma tau BADA i vivirana-kauei.

Aeneas ma Dorkas

³² Nai maranaina Peter dobu maḡamaḡau i naeni, ma God ana tauvitumaḡana awarii i ḡeta au Lidda.

³³ Kampa oroto wavana Aeneas i nelaḡai, tauna gwaḡagwaḡana madeḡa 8 ana au aravi i matave.

³⁴ Peter i riwa, “Aeneas, Iesu Keriso i vilawanim! Ma vomairi ma am aravi ma noui!” Ma maratagogi i lawana.

³⁵ Anina ma rava maḡamaḡau au Lidda ma Sharon wapuna melagaina, i mae-tavirei BADA awarina.

³⁶ Au Joppa tauvitumaḡana tagogi wavana Tabitha (Greek ponanei lamna Dorkas) tauna marana patapatana kua maḡamaḡau aiaii i kaukauei molamokai aubaii.

³⁷ Wei marana tauna i doria ma i'raḡe ma tupuana i oḡai ma numa vatavatara au aidamo, i vimataveni.

³⁸ Lidda, lamna Joppa au ḡereḡerena ma maranai tauvitumaḡana i nonori da Peter au Lidda, tau

ai rava ruağa i paritawanei da Peter i egari i pa, “Lağilağina ma nei!”

³⁹ Ma Peter tau i maiteni i nae da i ġeta ma i taravaina-ruiei au numa vatavatara. Kaikaiababa mağamağai ana toutoui Peter i mairi kwaviviroi. Maranai Dorkas lawalawaina ma kwama da gara i popoia Peter i viatataiei.

⁴⁰ Wate Peter anapui i vibağai da i opu au doa, ma ae-tutunei i mae-ğaira ma i raupari, ma taubeu i riwei, “Tabitha, ma vomairi!” Tabitha matana i kala ma maranai Peter i ’nanai, i vomairi da i kiala.

⁴¹ Peter urana i viloloi ma i voagui da i vomairi. Ma tauvitumağana anapui ma kaikaiababa maiteni i kwatueiai, ma wavine lawalawaina tau i verei.

⁴² Ma wei riwana dobu Joppa i naeni ma rava mağamağai Iesu i vitumağanei.

⁴³ Peter au Joppa i mae au pom biağa nanare Simon ġamoğamo opina taurauğaroğaroena ana au numa.

10

Peter ma Cornelius

¹ Au Caesarea oroto* wavana Cornelius, tauna mai Italy sorodia boruna ai bada.

² Tauna rava jijimanina ma patupatutuna, ma ana numa ravai maiteni God taurauduneleina. Ma molamolakai i paipaina-kauei ma marana pata-patai i raraupari God awarina.

³ Au bigai tagogi 3 oklok nanare i raraupari ma ana au inana, God ana anela au aiaina i ’nanai, i nei awarina ma i riwa, “Cornelius!”

* **10:1:** Wei ravana jentail.

⁴ Cornelius ana rovona anela i 'nana-tunutunui ma i riwa, "Au bada, menanare!"

Ma anela i paribelei, "Am pari ma am verena molamolakai awarii, i ġeta God awarina me pulo apuapunana ġabuna.

⁵ Ma marina nelara ġelau ma paritawanei au Joppa ma ravana wavana Simon wavana ġelauna Peter ina taravainiai.

⁶ Tauna rava wavana Simon, ġamoġamo opina taurauġaroġaroaina awarina e mamae gera au ririvana."

⁷ Maranai anela i nae, Cornelius ana taunola ruaġa i ġoreiai, ma ġelauna lamna sorodia, tauna ana tauvipaipai, tauna God tauvitumaġaneiana.

⁸ Tauna aiwai anatapuna tau i iriwei ma i paritawanei au Joppa.

Peter Cornelius i raugenari

⁹ Maratomna au benai nanare maranai nelarai Joppa i tuġereġerei, Peter i ġeta numa au tepana da ita raupari.

¹⁰ Ma am i raġe ma i ġoei da aiwai ita ani, maranai tau lam i vovokaukauei, ma Peter matanei rauboni i 'nanai.

¹¹ I 'nanai mara i wanatawanei ma purapura inanana me puru ġaeġaena au adana 4 i vojijini ma marei i tere-ġaireiai au dobu.

¹² Au orana lamna sia tapuna ma tapuna, tetetei me mota ma kiu au aidamo lavelavei.

¹³ Ma pona i riwa, "Peter ma vomairi, ma viraġena ma ma am!"

¹⁴ Wate Peter i paribelei, "Eġa! Lamna eġa melanai ana kau ei. Eġa melanai lam viviġana ata am-dadani."

15 Wate pona i babani me, “Aiwai God i viviaiainia, eḡa ma riwa da i apoapoe.”

16 Mara tonuḡa wenanare i tupua ma me marana puruna i ḡaiana-melei au mara.

17 Ma Peter aiwai i 'nainanai anona i vinua-notenotei, nanare ma Cornelius nelara i paripari-tawanei, tau Simon ana numa i nelaḡai ma i ḡeta ana au meṭaeta.

18 Tau i paridadana, “Weka rava wavana Simon-Peter e mamae bo eḡa?”

19 Peter amapo da wei i vivinua-notenotei maranai Arua vivivireina i riwa, “Simon, nelara tonuḡa e baibaieim!

20 Lamna aubaina ma vomairi ma ma ḡaira au gabaura, eḡa ma geduai, aubaina tau a paritawanei awarim.”

21 Peter i ḡaira ma awarii i riwa, “Taumi tau o baibaieu bo, Ami ḡoana aiwai?”

22 Ma nelarai i paribelei, “Tauai Cornelius mai Rome ai sorodia ai bada i paritawanelai, tauna rava jijimanina ma God tauvoepaepana, ma mai Jew maḡamaḡau tauna e vivivirei. Anela vivivireina i riwei da uta nei ana au numa da aiwai u araramanei uta riwei.”

23 Ma Peter nelarai i ḡorei da i rui au numa ma kampa i matave.

Peter Cornelius ana au numa

Ma maratomna anapui i nae, Tauvitumaḡana ḡelau i Joppa maiteni i vomairi.

24 Ma au pom ḡelauna tau i au Caesarea i ḡeta. Cornelius tau i paipaini, ma ana numa ravai ma ana rava i ḡorei da i nei.

²⁵ Ma maranai Peter i ruirui au numa, Cornelius Peter i 'nanai ma i mae-ġaira au ae karena ma ana vivirana i raudune.

²⁶ Wate Peter tauna i voepai ma i riwa, “Ma vo-mairi, Tau rava ota me tam.”

²⁷ Peter ma Cornelius i bababani ma i ruirui au numa. Ma i 'nanai da patara tauna i paipaini.

²⁸ Peter tau i riwei, “Taumi o aramana-kauei da tauta mai Jew ata tarawatu e viviġaeta da Jentail maiteni tana mae-gogona bo tana raugenari. Wate God i viatataieu da eġa rava ana ġorei rava apoapoena bo miramirana.

²⁹ Lamna aubaina maranai u vibaġaiu da ata nei, Tau au nota aiainei a nei. Tau ata paridadanem, Marina ma riweu aiwai aubaina au riwa u paritawanei?”

³⁰ Cornelius i paribelei, “Au benai wenanare au pom 4 marina i kwa, au numa a raraupari, nanare ma rava ana gara ararapoirina ma namanamarina au naoiu i raumairiei.

³¹ Ma i riwa, 'Cornelius! God am pari i nonori ma am verena molamolakai awarii i vinuaiaiei!

³² Ma nelara ma paritawanei au Joppa da Simon e ġoreġorei Peter awarina. Tauna Simon, ġamoġamo opina taurauġaroġaroena ana au numa e mamae.’

³³ Lamna aubaina da am riwa laġilaġina ava a paritawanei, ma i ai da tam u nei. Tauai anatapuiai marina weka God au matana a vivipaipai da BADA aiwai i riwem ana nonori.”

Peter ana babani

³⁴ Ma Peter babani i raukarei, “Marina a inana-kauei da God rava anatapui e vaivaia da tagogina.

35 Wate dobu dobuai ravai God e vivivirei ma kaua aiiai e kaukauei, Tauna wei ravai e gōeḡoei,

36 Taumi o aramanei God Riwana Aiaina i paritawanei mai Israel awarii da rava ina mae-kaua God maiteni, maranai Iesu Keriso ina vitumaḡaneī ma tauna ai lawana ina vibadei.

37 Taumi o aramanei Iesu aiwai i kauei Judea au anatapuna, au Galili i vikarei maranai John batabaito ai kaua i raugugulei.

38 God Arua Vivivireina ma rewapana Iesu Nasaretei i verei da dobu maḡamaḡauī i naeni ma kaua aiiai i kaukauei, ma rava au orai arua apoapoe i ruiruini, i vilawani.

39 –Aiwai anatapuna au Judah provins ma au Jerusalem i kaukauei tauai anatapuiai a vimatematei ma a bababaniei. Tauna au korosi i tutui da i'raḡe.

40 Wate God tauna irāḡelei i voepa-melei aupom au vitonuina ma i kauei da ḡelauai awariai i eḡa.

41 Eḡa rava maḡamaḡauī tauna ita inanai, anina tauvimatamata i vinevinei awari ava i ḡeta. Lamna tauai maiteni a uma ma am ana vomairi au murina.

42 Ma i egariai da dobu au anatapuna ana raugugula ma ana jima da God Iesu i vinei da rava anatapuī lawalawaii ma irairāḡei ina rauetarei.

43 Peroveta anatapuī i jimei da maranai rava Iesu i vitumaḡaneī, Tauna wavineī God tauī ai ḡo'apoapoe ina vaitawanei.”

44 Maranai Peter i bababani ma Arua Vivivireina i ḡairai ma rava i raurautaniḡana i vioai.

⁴⁵ Ma mai Jew Jopei i nenei Peter maiteni, i ba kua maranai God Arua Vivivireina i paritawana ġairei Jentail awarii.

⁴⁶ Au baina mai Jew i nonori tau i pona tapunei i bababani ma God i vivimae-ġaeġaeni. Anina ma Peter i riwa,

⁴⁷ “Tau Arua Vivivireina i vaia me tauta. Wei lamna aubaina eġa aiai ina viġaeta da wei ravai tana babataitoti.”

⁴⁸ Ma tau Cornelius ana numa ravai maiteni ma ana rava ġelau Iesu Keriso wavanei i babataitoti, ma tau Peter i vibaġai da maiteni ita mae mara aburuna.

11

Peter ana babani

¹ Apasol ma tauvitumaġana au Judea provins i nonori da Jentail maiteni God riwana i nonori ma i vitumaġana.

² Ma maranai Peter i ġeta me au Jerusalem tauvitumaġana mai Jew ġelau tauna i eni i pa,

³ “Tam Jentail ai au numa u rui, ma maiteni u am!”

⁴ Anina ma kua menanare i tuputupuanei anat-apuna Peter tau i parivere:

⁵ I riwa i pa:

Maranai a raraupari au Joppa ma matauei kua a inanai, ma purapura inanana me puru ġaeġaena adana 4 i vojijini ma marei i tere-ġaireiai awariu.

⁶ Au orana a inana lamna ḡamoḡamo marama-raḡamai ma moduei, tetetei me mota ma kiu au aidamo lavelavei.

⁷ Ma pona a nonori i pa, “Peter ma vomairi, ma viraḡena ma ma am!”

⁸ Tau a paribelei, “Eḡa! Lamna eḡa melanai ana kauēi. Eḡa melanai lam vivigana ata amdadani.”

⁹ Wate pona marei mara viruaina i babani, “Aiwai purapurana God i riwa da i ai, tam eḡa ma riwa da i apoapoe.”

¹⁰ Mara tonuḡa wenanare i tupua, ma puruna i ḡaiana-melei au mara.

¹¹ Nai maranaina mai Caesarea ai rava tonuḡa i paripari-tawaneiai, au metaeta i raumairiei.

¹² Ma Arua Vivivireina i riweu da eḡa aiwai ana notai ma orau taputapunei ana nae. Mai Joppa tauvitumaḡana 6 maiteni a nae ma ravana ana au numa a rui.

¹³ Cornelius i riwelai da anela awarina i eḡa, ma i riwei, “Rava ma paritawanei au Joppa da rava wavana Simon Peter ina neiai.”

¹⁴ Tauna wei riwana ina neiai ma lamnei tam ma am numa ravai maiteni ina vilawanimi.

¹⁵ Ma babani a raukarei ma Arua Vivivireina i ḡairai da tau i vioai me au naona awarita i tupua nanare.

¹⁶ ✧ Anina ma Iesu aiwai i ririwei a notai, “John wairei i babataito, wate taumi Arua Vivivireinei ina babataitoimi.”

¹⁷ Inanana au aiaina da God Jentail pulona tagogina i verei, me tauta i verevereta maranai Iesu Keriso ta vitumaḡanei, ma tau aiiai da God ata viḡaei?

18 Tau i vigamopotai maranai wei i nonori, ma God i viborumei i pa, “Riwa kaua da God Jentail maiteni i vianinei da ina rupena ma ina lawana.”

Ekalesia au Antiok

19 ☆ Ekalesia ġelau i rau-iviapoapoe i rovoei maranai Stephen i viraġeni ma i vilamonei au uama. Ġelau i ruba nae au Phonisia, au Saipras ma Antiok, ma kampa Iesu Riwana Aiaina i raugugulei mai Jew ava awarii.

20 Wate ekalesia ġelau mai Saipras ma mai Sairini i nae au Antiok Jentail awarii ma Iesu Riwana Aiaina i raugugulei.

21 BADA ana rewapana tau i au orai i mae ma Jentail maġamaġau i vitumaġana ma i mae-tavirei BADA awarina.

22 Wei riwana i ġeta ekalesia awarii au Jerusalem, ma tau i Barnabas i paritawanei au Antiok.

23-24 Maranai i ġeta ma i ’nanai da God ravai i viaiaina-kauei, tauna i vinuai ai ma i egari da BADA awarina ina vipatutu orai taputapunei. Barnabas tauna rava aiaina, Arua Vivivireina orana i oai ma ana tumaġana i rata, ma God ana aguiei, i rauguga ma rava maġamaġau i taini BADA awarina.

25 Ma Barnabas i nae au Tarsus da Saul ita baiei.

26 Ma i nelaġai ma i neiai au Antiok, ma kampa tauvitumaġana maiteni i mae madeġa tagogi i kwa, ma patara ġaeġaena awarii i viararamana. (Weka au Antiok lamna i vikarei da tauvitumaġana i viġorei Kerisiana)

☆ 11:19: Act 8:1-4

27 Wei au marana peroveta ġelau Jerusalem ei i ġairai.

28 ✧ Peroveta tagogi wavana Agabas i vomairi ma God ana rewapanei i vieġa da gomara e nenei au naoii dobu au anatapuna (Caesar Claudius ana vibada au marana gomarana i nei).

29 Tauvotaġotaġo au Antiok i vianina da tau i ava ita kauana-guratei da mane vounaina ita kauei da ai rava ekalesia au Judea ita voagui.

30 Tau i nanare i kauei ma manena Barnabas ma Saul au urai i terei ma tau i ekalesia ai babada au Jerusalem i verei.

12

James i viraġeni ma Peter i pani

1 Lamna maranai, gulau Herod Agrippa* i raukarei da ekalesia ġelau i rau-iviapoapelei.

2 James, John tuana uana sodei i bori-tuini.

3 Ma maranai Herod i 'nanai da mai Jew wei kauana i vinuaiaiei, ma ana sorodia i egari da Peter maiteni ita pani da au pani numana ita terei. Wei kauana Palawa Bagibagina ana au torela i tupua.

4 ✧ Ma Peter i pani ma au pani numana i terei ma sorodia 16 tauna i paini. [Sorodia 16 i terei da borui 4 ma i vipaipai.] Herod i ġoei da Peter ita vojijini da raġona torelana au murina ma au deba ita rauetarei.

✧ 11:28: Act 21:10 * 12:1: Tauna gulau Herod 1 ġoġana. ✧ 12:4: Exo 12:1-27

⁵ Ma lamna aubaina Peter au pani numana i vojijini mara aburuna. Wate ekalesia i raraupari guratana God awarina Peter aubaina.

Peter pani numanei i tere-opunei

⁶ Ma nai waguvaraina, ma maratomna da Peter ita rauetarei, Peter sorodia ruağa au poui i matamatave. Urana seinei i rağini sorodia ruağa au urai, ma sorodia ġelau i metaeta i vipaipai.

⁷ Maratagogi BADA ana anela i eğa ma pani numana i ravilalai. Ma Peter i vogugui da matana i kala ma i riwei, “Lağilağina ma vomairi!” Ma sein au urana i dabarara.

⁸ Ma Peter i riwei, “Ma vigara ma ae uma ma oteni.” Ma nanare i kauai. Ma i egari, “Am kwama potopotona ma oteni ma ma votağotağoiu.”

⁹ Peter anela i votağotağoi da pani numana i opu-tawanei, wate eğa ita aramanei anela aiwai i kaukai, tauna i notai i rarauboni.

¹⁰ Tau i sorodia boruna ruağa au doa i netawanei, da i opu au metaeta iramei, wei e opuopu au taon. Metaeta ainelana i wanatawanei aubaii ma i opu. Tau etanai tagogi i ġairani ma maratagogi anela tauna i voterei.

¹¹ Peter ana nota i nememei ma i riwa, “Wei anina riwa kaua! BADA ana anela i paritawaneiai da Herod au urana i vaitawaneu, da mai Jew aiwai i notanotai da ita tupua lamna eğa ita tupua.”

¹² Maranai ana nota i nememei tauna i nae Mary ana au numa. (Mary lamna John alona. John wavana ġelauna Mark). Kampa rava mağamağau i vitagogiei ma i raraupari.

13 Peter au metaeta i raupewapewa ma taunola wavana Rouda i nei da metaeta ita votawanei.

14 Ma Peter ponana i nonori ma i aramanei da tauna, ma i vinuaiai guratana da eġa metaeta ita votawanei ma i ruba-rui da i vinolanola i pa, “Peter au metaeta e maimairi!”

15 Wate tau i eġa ita vitumaġanei ma i riwei, “Tam ma bubua!” Wate tauna i riwa bagibagi. Ma tau i riwa, “Nai Peter ana anela.”

16 Wate Peter i rarau-pewapewa ma maranai tau i metaeta i votawanei ma i ’nanai da tauna, tau orai i auepai.

17 Peter urana i voepai da rava i genuana ma i riwei menanare BADA pani numanei i tere-opunei. Ma i riwei, “James[†] ma ekalesia ġelau i wei ona pariveri.” Ma Peter i nae au dobuġela.

18 Maranai mara i tom kampa au pani numana nuabola ma vinuanaina ġaeġaena i peu sorodia awarii da aiwai i tupua Peter awarina

19 Herod, ana sorodia i egari da Peter i baiei wate eġa ita nelaġai. Lamna aubaina sorodia 16 i etarei ma i viraġeni. Muriai Herod Judea i netawanei ma i nae au Caesarea da ita mae mara aburuna.

Herod iragē

20 Marina Herod amlona i ġaiġai kaua Taia ma Sidon ravai awarii, lamna aubaina tau i ana borui i nei da Herod maiteni wei i babaniei. Tau i Herod ana taunola ġaeġaena Blastus, i taravaini da ita voagui. Tau i rom i vibaġei Herod maiteni. Aubaina ai lam Herod ana do buei i nenei.

† 12:17: Iesu ana tevera

21 Ma marana i ġetai da Herod maiteni ita viboru ma tauna ana vigulau garana i vigarei ma ana au anikiala i kiala ma awarii i babani.

22 Ma patara ana babani i nonori ma i logoi i pa, “Wei lamna god e bababani ma eġa rava!”

23 Maratagogi BADA ana anela Herod i vipeuni au doa ma motamota orana i ani da i’raġe, aubaina tauna rava ai voepaepa i vinuiaiaiei ma eġa rava ita riwei da BADA ita voepaepai.

24 Ma ekalesia BADA riwana i raraugugulei ma rava maġamaġau i nenei BADA awarina ma ekalesia i rarata.

25 Maranai Barnabas ma Saul ai nola au Jerusalem i vikwai, tau i John-Mark i taravaini da maiteni i nei au Jerusalem.

13

Barnabas ma Saul i viaiaini ma i paritawanei

1 Kerisiana au Antiok au orai peroveta ma taugiu wavai wenanare, Barnabas, Simeon (e ġoreġorei Gawara), Lusias Sairinie, Manaen (Tauna gulau Herod Antipas maiteni i rata tagogi), ma Saul.

2 Mara tagogi maranai tau i ujuju ma BADA i vovoepaepai ma Arua Vivivireina i riwa i pa, “Tau, Barnabas ma Saul a vinei, ona tereriei au nola aubaina.”

3 Anina ma uji ma pari au murina tau i urai Barnabas ma Saul au tepai i terei ma God ruaġai i viaiaini ma i paritawanei.

Au Saipras

4 Ma Arua Vivivireina Barnabas ma Saul i paritawanei da i ġaira au Selusia ma kampa i amkuka damana au bonabona Saipras.

5 Ma au Salamis i ġota ma i nae mai Jew ai au boru numana ma God riwana i raugugulei. John-Mark taui maiteni i nae da ai tauagu.

6-7 Taui bonabonana i kwaviviroi da au Paphos taon i ġeta. Weka Jew ei barabaravuna ma peroveta morumoruna i nebelei wavana Bariesu. Tauna bonabonana ana gavena Segius Paulus i vituranei, Segius Paulus rava nualaulaunana ma i ġoei da God ana babani ita nonori ma lamna aubaina Barnabas ma Saul i rauġoreiai.

8 Wate barabaravuna Bariesu (Greek ponanei lamna Elimas) Saul ma Barnabas i viġaviei da gavena ana tumaġana ita viapoapoeni.

9 Saul wavana ġelauna Paul, Arua Vivivireina orana i oai ma barabaravuna matana i 'nana-tunutunui.

10 Ma i pa “Tam Satan natuna ma kaua aiaii ma jijimani tauviapoapoenina! Tam morumoru kaukauam ma gwalagwalamerum. Ma amapo da BADA ana kaua ma voviravirai da moru.

11 Ma marina BADA urana ina kovoġim da matam ina apoapoe mara aburuna ma eġa madeġa lalalaina ma inanai.” Maratagogi matana i vinawanawa ma i gimtona ma nare da were i voladaġa-nae da rava au urana ita vojijina.

12 Maranai gavena i 'nanai aiwai i tupua ma i vitumaġana, aubaina tauna BADA ana viararamana i bana-kauei.

Paul God Riwana Aiaina i jimejimei au Antiok

taon au Pisidia

13 Paul ana rava maiteni Paphos i voterei ma i amkuka damana au Perga taon au Pamphilia provins, Ma weka John-Mark tau i voterei ma i naeme au Jerusalem.

14 Perga i voterei ma i rui da au Antiok taon au Pisidia provins. Ma au Sabate i rui au boru-numana ma i kiala.

15 Ma rava ḡelau, Moses ana tarawatu bukana ma peroveta ḡelau ai buka i 'avi, ma babada riwa i paritawanei Paul ma Barnabas awari i pa, "Varevareiu! Mepa da awarimi nota aiwai da ota voaguiai lamna marina ona ḡei da ona babaniei."

16 Paul i vomairi ma urana i voepai da rava i genuana ma babani i vikarei i pa:

Mai Israel ma taumi eḡa mai Jew ai God tau-viborumeina, ona rautaniḡaneu!

17 ✧ Mai Israel ai God noinoita i vinei, ma i vimaurai ai au mae au Egypt, ma ana rewapana ḡaeḡaenei dobunei i taravaina-opunei.

18 ✧ Madeḡa 40 au mutulua ami kaua apoapoei ami beura ma ami gunura anatapui am-iauei.

19 ✧ Dam ḡaeḡaei 7 i vipupui au Canaan ma dobuna mai Israel i verei da i viḡariana-nonoei.

20 *Wei anatapuna madeḡa 450 au orana i tupua. Wei au murina God taurauetara† i terei da tau i vibadei da peroveta Samuel ana mara.

✧ 13:17: Exo 1:7 ✧ 13:18: Num 14:34 ✧ 13:19: Deu 7:1

* 13:20: (a) Jdg 2:16; (b) 1Sa 3:20 † 13:20: Wei ravai lamna ai ḡavia babadai ma ai tauravena ma taurauetara *Judge*.

21 ‡Anina ma rava God i vibaḡai da gulau ita verei. Ma God Saul, Kish natuna Benjamin ana damei i terei; ai gulau da madeḡa 40 i kwa.

22 §Ma God Saul i tere-opunei ma David i terei ai gulau. Ma wenanare i riwa i pa, “Tau a aramanei da David, Jesse natuna orau ana rauoḡara, ma au ḡoana anataputa ina kauei.”

23 Muriwai me God i parivainuaḡani nanare, Mai Israel ai Tauvilawana, Iesu David ana damei i nei.

24 ✧Muriwai da Iesu ita nei, John mai Israel anatapu i awari i jima da ai ḡo’apoapoe ina voterei ma ina mae-tavirei God awarina ma ina babataito.

25 ✧Ma John ana nola au damona i riwa, “Taumi o notanotai da tau Tauvilawana bo? Eḡa! Tau eḡa tauna. Wate ona rautaniḡana, rava au muriu e nenei tauna i ḡetelara, tau eḡa tagotagogina da ana ae uma ḡuravana ana rupeni.”

26 Varevareu - Abraham natunatuna ma taumi Jentail God tauviviborumaina, God tauta awarita, kwakokwakoi vilawanai riwana i paritawaneiai!

27 Mai Jerusalem ai babada maiteni God ana Tauvilawana i vinua-nainai, ma lamnei Iesu i kovoḡi, Peroveta wei lamna i jimejime i au Sabate marana patapatana.

28 ✧Tau i eḡa ana apoapoea aiwai ita nelaḡai da Iesu ita viraḡeni, wate Pilate i vibaḡai da ita viraḡeni.

‡ 13:21: (a) 1Sa 8:5; (b) 1Sa 10:21 § 13:22: (a) 1Sa 13:14; (b) 1Sa 16:12 ✧ 13:24: Mrk 1:4 ✧ 13:25: Mrk 1:7 ✧ 13:28: Mrk 15:13-14

29 ✧ Maranai rava ai babada maiteni, ai nuabola Iesu awarina i kauana-paiei me peroveta i ririwei nanare, ma tupuana au korosi i teregāirei ma au guba i vimataveni.

30 Wate God Iesu iraḡelei i vovaimairini.

31 ✧ Ma au pom maḡamaḡai Iesu tau i maiteni au Galili da i ḡeḡae au Jerusalem awari i eḡa. Wei ravai marina e vivimatamata rava awarii.

32 Marina tauai Riwana Aiaina a paripariveremi. Wei parivainuaḡanana wariaga noinoita awari i kauai.

33 Ma God nanare i kauai tauta eda muri aubaita, da Iesu iraḡelei i vovaimairini, au Psalm viruaina wenanare I girumi,

Tam natu.

Amadodo Tau a viamanem. (Psalm 2:7)

34 God Iesu iraḡelei i vovaimairini da eḡa tupuana ina buda. Me i girugirumi nanare i pa,

Au viaiaina vivivireina David a parivainuaḡani tam ana verem. (Isaiah 55:3)

35 Psalm ḡelauna wenanare i girumi,

A 'ramanei da Tam am Messiah-Tauvilawana tupuana eḡa au kokoḡa ma voterei da ina buda. (Psalm 16:10)

36 Maranai David i mamae ma God ana nola i kauai ma i'raḡe, ma amamana maiteni i doboi ma tupuana i buda.

37 Wate God Iesu iraḡelei i vovaimairini ma tupuana eḡa ita buda.

38-39 Lamna aubaina au rava, ona aramanei da Iesu awarinei God ami ḡo'apoapoe ina notatawanei. Rava anatapui da Iesu e vivitumaḡanei,

ai gō'apoapoe e notanota-tawanei ma ai viturana e viviaiaini. Wei Moses ana tarawatu e^{ga} ita kaukauei.

⁴⁰ Ona paina-melemi da peroveta aiwai i ririwei e^{ga} awarimi ina tupua. Aubaina i riwa;

⁴¹ *Ona rautani^{ga}ana vivijibo^{ga}ami,
kaua ^{ga}e^{ga}ena ana kaui da Ona baei ma
ona ira^{ge}!*

*Aubaina ami au lawana kaua ^{ga}e^{ga}ena ana kaui
da taumi ona vituma^{ga}ana-avei.*

⁴² Paul ma Barnabas i opuopu ma rava i nei ma i viba^{ga}-guratei da ita nememei au Sabate ^{ge}launa da Tauvilawana ana kaua ita babanana-kauai.

⁴³ Boru i kwa da rava i vilamonei, mai Jew borui ma ^{ge}laui marina ina bori i vaia da i vimai-jew, tau Paul ma Barnabas i vota^{go}i, ma i riwana-guratei da Iesu ana aguei ina mae jijina.

⁴⁴ Au Sabate ^{ge}launa taon ravai anata^{pu}i i ^{ge}ta da Iesu riwana aiaina ita nonori.

⁴⁵ Maranai mai Jew wei patarana i 'nanai ma orai unura i oai ma Paul i vikaua-morumoruei ma i vitepaubaubai.

⁴⁶ Ma Paul ma Barnabas ana tepatorai i babani, "God riwana ajimei awarimi au naona, wate taumi wei riwana o geduaiei. Wei e viviatataiana da taumi lawana mamae-nonoana e^{ga} ota ^{go}e^{go}ei. Lamna aubaina ana voteremi ma God riwana ana ajimei Jentail awarii.

⁴⁷ BADA wenanare riwa bagibaginei i riwelai,

*Tau a vinemi da lalalaina Jentail awarii,
da rava anata^{pu}i au dobu ona riwei
menanare ai gō'apoapoe a nota-tawanei
ma a vilawani. (Isaiah 49:6)*

48 Maranai Jentail wei riwana i nonori, tau i vinuai i kaua ma BADA Riwana Aiaina i voepapai, ma tau da God i vinei lawana mamae-nonoana ita vaia, i vitumaḡana.

49 Ma BADA Riwana Aiaina i vituai nai au paratana.

50 Wate mai Jew Jentail waivinei manemanei ma mai Jew ḡelau i egari da Paul ma Barnabas ai ḡavia i vomairi ma dobunei i viaḡaḡana-opunei.

51 ✧ Anina ma tau aei pokauna i rauabuabui da ita viatataiei da BADA eḡa ita vinuai i awarii ma i nae au Ikoniam taon.

52 Wate Arua Vivivireina kerisiana voui au Antiok orai i oai ma i vinuai i kaua.

14

Paul ma Barnabas i jima au Ikoniam.

1 Kauana tagogina i tupua au Ikoniam. Paul ma Barnabas i nae mai Jew ai au boru numana ma menanare i babaninei da mai Jew ma Jentail maḡamaḡau i vitumaḡana.

2 Wate mai Jew ḡelau eḡa vivitumaḡanai Jentail i kelari ma ai nota i barai da Paul ma Barnabas i geduaiei.

3 Avena ma Paul ma Barnabas kampa i mae guratana ma ana tepatorai BADA ana aguei i jimajima. Ma kaua babaii ma vivirewapanai maḡamaḡau i kauai. Wei i vimataira da ai jima lamna riwa kaua.

4 Taon i kai ḡelau mai Jew aubaii i mairi ma ḡelau Aposol aubaii i mairi.

⁵ Ma mai Jew ma Jentail ḡelau i vioga da Paul ma Barnabas ḡaimei ita virauraei.

⁶ Wate tau i riwana i vaia ma dobuna i ruba-tawanei ma i nae au taon ḡaeḡaei Listara ma Derbi au Laikonia provins ma taon au ririvai.

⁷ Ma weka Riwana Aiaina i jimana-naiei.

Rava i notai da Paul ma Barnabas god

⁸ Au Listara oroto aena ḡokokokarana, alona man-awanei gwaḡagwaḡana i vinatunei ma eḡa ita babara dadana.

⁹ Kampa i kiala ma Paul i bababani i rarautaniḡanei. Paul matana i tawanei ma i 'nanai da tauna i vitumaḡana da ita lawana

¹⁰ ma i garara awarina, “Aemei ma mairi!” Ma orotona aenei i mairi ma babara i vikarei.

¹¹ Maranai patara i 'nanai Paul aiwai i kau i tau i ava ai ponei i babani vivira, “god ruaḡa i ḡairai awarita me *rava.”

¹² Tau i riwa da Barnabas lamna mai Greek ai god Zeus† ma Paul i vitauvibabani aubaina i riwa da tauna Hermes.

¹³ Zeus ana pulo gabuna, taon au giana, Zeus ana pirisi patara maiteni bull ma berana ulaulai i neiai taon au metaetana da Apasol ita puloi.

¹⁴ Wate maranai Paul ma Barnabas wei riwana i nonori, tau ai gara i sikai ma i ruba-opu patara awarii ma i garara,

* **14:11:** *Paul ma Barnabas Greek ponanei i bababani* † **14:12:** *Zeus lamna mai Greek ai god ḡaeḡaena. Rava ai vitumaḡana da godna e vivilawani. Hermes lamna Zeus natuna ma tauna lana Tau-vinolanolana. Zeus ma god ḡelau aubaii. Rava i notai da Hermes lana e kauwei da rava e babana-kauwa ma ai babara e aiiai. Wate nanarena e notanotai da tauna kauwa aiaina e vivitupui ma e kauwei da rava e vivinatuna kauwa.*

15 ☆“Aiwai aubaina wei kauana o kaukauei? Tauai rava ota me taumi nanare! Tauai Riwa Aiaina a neneiai da nai kauai kwakwavi ona voterei ma ona nae BADA lawalawaina ona viborumei. Tauna mara ma dobu ma boga ma aiwai anapuna au orai i kauei.

16 Wariağa tauna rava i voterei da ai ġoanei i mae.

17 Wate marana patapatai e viviatataiemi da tauna e mamae ma ana nuavaina e verevereta, garewa marei ma maura ma lam e vereveremi ma au orami nuaiai e oaoai.”

18 Apasol i bababani ma i kauana-guratei da ravai ita viġaei da tau i avena ita puloi.

Mai Listara Paul ġaimei i virauraei.

19 Mai Jew ġelau i Antiok ei ma Ikoniamei i nei ma patarana i egari da Paul ġaimei i virauraei ma taonei i taina-opunei, i notai da tauna irage.

20 Wate maranai vivitumaġanai i ġeta da i mae-kwaviviroi, tauna i vomairi ma i naeme au taon.

Aupom ġelauna tauna ma Barnabas i nae au Derbi.

21 Paul ma Barnabas Riwana Aiaina i jime i au Derbi ma ekalesia voui maġamaġau i rui. Ma i nae me au Listara, Ikoniam ma Antiok.

22 Metauna au dobuna i jimajima kampa tauvitumaġana i ririwana-guratei ma i vovai-virewapani da ina mairi-jijina ai au tumaġana i pa, “Piripiri maġamaġau au orana ona rui wate au murina God ana au vibadana ona rui.”

23 Paul ma Barnabas ekalesia nununai ai babada i vinei ma i raupari ma i uji BADA awarina, da ai ekalesia ma ai babada ina paini.

☆ 14:15: Exo 20:11

²⁴ Anina ma au Pisidia provins i verautua da i nae me au Pamphilia provins.

²⁵ Au Perga BADA riwana i jimei ma i ġaira au Atalia.

²⁶ Ma kampa i amkuka ma i nae me au Antiok au Syria provins, weka ai nola i vikarei, maranai ekalesia kampa God i vibaġai da tau i ita viaiaini ai au nola ma i paritawanei ma marina ai nola e vivikwai.

²⁷ Ma kampa i ġeta ma ekalesia i vitagogiei, ma aiwai anatapuna God ana aguei i kaukauei rava i vieġei, ma menanare Iesu metaeta i votawanei da Jentail maiteni Tauna i vitumaġanei.

²⁸ Ma kampa tauvitumaġana maiteni i mae guratana.

15

Boru au Jerusalem

¹ Wate nelara ġelau i Judeaei i ġairai au Antiok ma ekalesia i viararamani i pa, “Mepa da eġa inibori ona vaia Moses ana tarawatu e ririwei nanare, God taumi eġa ina vilawanimi.”

² Ma karuwaġawaġa ġaeġaena i bauni Paul ma Barnabas maiteni. Ma tau i Paul, Barnabas ma rava ġelau i vinei da i ġae au Jerusalem da Apasol ma babada ita inanai wei babanina aubaina.

³ Ma i paritawanei au Jerusalem, Ma ai au vaġai ekalesia au Phonisia ma Samaria provins i parivere i menanare Jentail i mae-tavirei God awarina. Ma tau i vinuaiaii kua maraina wei i nonori.

4 Maranai i ġeta au Jerusalem, ekalesia ma Apasol i nei da i nebelei. Tau i parivere i menanare kaua anatapui God ana aguei i tupua.

5 Wate ekalesia ġelau i mai Pharisi, i vomairi ma i babani guratana i pa, “Jentail anina da inibori ina vaia ma ona egari da Moses ana tarawatu ina voteletelei.”

6 Apasol ma babada i viboru da wei babanina i okei.

7 ✧ Ma i vitarapiri guratana ma Peter i vomairi ma tau i riwei i pa, “Au rava! O aramane i da au orata God i vineu da Riwana Aiaina ana jimei Jentail awarii da tau i ina nonori ma ina vitumaġana.

8 ✧ God rava anatapui ai nota e araramane i, ma Jentail Aruana Vivivireina i verei me tauta nanare. Wei matairana i viatataieta da God i vianina.

9 Tauna Jentail ma tauta e vaivainita da tagogina, ma ata vitumaġane i orata i viaiaiani.

10 Marina aiwai aubaina God o viviamlo-ġaiġaini? Tauta amamata maiteni eġa tata virewapana da tarawatu tata vojijina-kauei. Wate marina wei vitana Jentail ta verevere-damane i.

11 Eġateni! Tauta anataputa ta vivitumaġana da BADA Iesu ana aguei tana lawana, ma nanare Jentail maiteni.”

12 Rava anatapui i genuana ma Barnabas ma Paul i rautaniġane i, tau i bababani menanare ana au vaġai God ana aguei kaua aniba ma vivirewapana i kauei Jentail awarii.

13 Maranai i babani vorovei, James* babani i vikarei, “Au rava ona rautaniġaneu.

14 —Peter †au naona i pariveremi menanare God Jentail i raugenari ma ġelau i vinei da tauna ġarinei.

15 Ma Peroveta nununai wei kauai i bababaniei marina nanare e tuputupua:

16 *Wei au murina ana nememei,
ma David ana numa gara ana voa-melei.*

*Ana vituramairini
ma ana kauai da ina virewapana me.‡*

17 *Da rava mamae-terenai*

BADA ina baiei,

*Wate Jentail a rauġorei da ġariuei, BADAi riwa.
(Amos 9:11-12)*

18 *Wariaġa da marina wei ta aramanei.*

19-21 —✧Lamna au baina eġa tana kauai da ina piri-piri Jentail aubaii, tau i mamae-tavirei God awarina. Wate pepa tana girumi ma tana egari da lam e pulopuloei god morumorui awarii eġa ina ani, eġa ina viawawana labalababa, ġamoġamo uai e kikiki eġa ina ani ma sia ana tarana eġa ina ani. Aubaina wariaġa da marina Moses ana tarawatu e raugulei boru au numai Sabatena patapatana.”

Pepa i girumi Jentail awarii

22 Ma Apasol, babada ma ekalesia anatapui rava ġelau i vinei ma i paritawanei au Antiok au Syria provinsPaul ma Barnabas maiteni. Tau ai

* **15:13:** Iesu ana tevera † **15:14:** *Peter* wavana ġelauna *Simon*. ‡ **15:16:** Maranai God David ana numagara e bababaniei lamna David ana vibadana vouna e ririwei ma eġa ana epaepaia.

✧ **15:19-21:** Lev 18:6-23; Lev 17:10-16

babada ruaḡa i vinei wavai Judas wavana ḡelauna Barsabas ma Sailas.

²³ Ma wei pepana au urai i terei,

Aposol, ekalesia babadai, varevareimi.

Jentail ekalesia au Antiok, Syria provins ma Silisia provins. Varevareiai, egualau!

²⁴ Tauai riwana a vaia da rava ḡelau ai au boru i ḡairai ma ai viararamani i vinuabolaimi ma i visina-viraviraimi, wate tauai nai ravai eḡa ata paritawanei.

²⁵ Lamna aubaina tauai a viboru ma a vianina da taupariverena ata paritawaneiai, ata rava Paul ma Barnabas maiteni,

²⁶ tau i verena-melei ma ai lawana eḡa ita vinuabolei BADA Iesu Keriso wavana aubaina.

²⁷ Judas ma Sailas a pariparitawanei da tau i gamoiei ina riwemi aiwai tauai a girumi.

²⁸ Arua Vivivireina ma tauai ai ḡoana da eḡa vita ḡaeḡaena ana veremi, anina wei tarawatuna ava.

²⁹ Lam god morumorui i puloi eḡa ona ani,

Eḡa tara ona umai, Eḡa ḡamoḡamo uana kikik-ina vioana ana tarana ona ani.

Eḡa ona viawawana labalababa,§

Mepa da wei tarawatui ona vojijina-kauei, taumi kua aiaina o kaukauei.

§ 15:29: Viawawana labalababa ḡelau wei: Rava ḡelau awawai maiteni e viawawana. (Exo 20:14, Deu 5:18) Mane aubaina e viawawana (Lev 19:19, 1 Cor 6:15) Am femili ravai o viviawawanei (Lev 18:22, Rom 1:26-27) ḡamoḡamo e viviawawanei (Lev 18:23) Rava eḡa uta ravaḡi ma e viviawawanei (Eph 5:3) Rava u egari da u viawawanei. (Gen 34:7, Deu 22:25-28)

Egualau kaua.*

³⁰ Ma nelarai i paritawanei da i ġaira au Antiok, ma ekalesia i rieiai da pepa i verei.

³¹ Ma tau i 'avi ma i vinuaiai kaua pariverena aiaina aubaina.

³² Judas ma Sailas tau i God ana peroveta ma i babani guratana awarii ma wei tau i vinuaiaiei ma ai tumagana i vovai-virewapani.

³³ Ma kampa i mae mara aburuna ma ekalesia ana nuaubai i paritawana-melei au Jerusalem.

³⁴ †

³⁵ Wate Paul ma Barnabas au Antiok i mae, ma tau i maiteni BADA Riwana Aiaina i viaramani ma i raugugulei.

Paul ma Barnabas i vilamonei

³⁶ Ma muriai Paul, Barnabas i riwei, “Tana nae dobu au anatapuna mepa BADA Riwana Aiaina ta raugugulei ma ekalesia tana raugenari, ma tana inana i tau i anina bo eġa.”

³⁷ Barnabas i ġoei da John-Mark ita taravaini.

³⁸ ✧ Wate Paul wei notana eġa ita ġoei aubaina au naona John tau i au Pamphilia i ruba-tawanei ma eġa ita mae da maiteni ita nola.

³⁹ Ai vipariparinigai i apoapoe guratana da tau i vilamonei. Barnabas, Mark i taravaini ma kukei i damana au au Saipras.

⁴⁰ Paul, Sailas i vinei. Ma ekalesia, BADA i vibaġai da ana aguei tau i ai au nola ina paini.

* **15:29:** Kaua ġaeġaena lamna eġa ini bori ma Iesu ana aguei, u korosi i take aubaita. † **15:34:** Buka waduwaduboi au orai vs 34 eġa ita mamae “Wate Sailas i ġoei da kampa ita mae.” ✧ **15:38:** Act 13:13

41 Taui Syria da Silisia i naeni ma ekalesia i raugenari ma i vinua-terenei.

16

Timothy Paul ma Barnabas maiteni i nae

¹ Paul i nae au Derbi da au Listara, kampa tauvotaḡotaḡo i mae wavana Timothy. Tauna alona Jew ei ma kerisiana, Wate amana Jentail.

² Ekalesia au Listara ma Ikoniam Timothy i voepaepana-kauei.

³ Paul i ḡoei da tauna ita taravaini ana au vaḡai, lamna aubaina ini bori i verei aubaina mai Jew kampa i aramanei da tauna amana Jentail.

⁴ Maranai taon nununai i nenaeni, ma ekalesia kampa i paripari-verei Apasol ma babada au Jerusalem ai nota, ma i riwei da tarawatu i ririwei ina votaḡotaḡoi.

⁵ Ma ekalesia ai vitumaḡana i vovai-virewapanai ma tauvitumaḡana voui i ruirui marana patapatai.

Paul ana rauboni

⁶ Arua Vivivireina Paul ana rava maiteni i viḡaei da eḡa BADA riwana ita jimei au Eisia provins, ma Pirijia ma Galatia paratana i naeni.

⁷ Maranai i nei Maisia ana au provins ma i ḡoei da ita damana au Bithinia provins. Wate Iesu Aruana eḡa ita vianinei.

⁸ Ma Maisia i verautuini da i nae au Troas.

⁹ Waguvaraina Paul ana au inana i 'nanai oroto Macedonie i maimairi ma i vivibaḡai i pa, "Ma damanai au Masedonia da ma voaguia!"

¹⁰ Paul ana rauboni au murina tauai a vioga da laḡilaḡina ana vomairi Masedonia provins aubaina. Tauai a vitumaḡana da God i ḡorelai da Riwana Aiaina kampa ana jimei.

Paul i nae au Philipai.

¹¹ Au Troas tauai amkuka, a viaruana damana au Samotreis bonabonana a ḡeta ma au pom ḡela a kuka-nae au Neapolis.

¹² Ma kampa da a babara nae au Philipai taon au Masedonia provins, weka mai Rome ai sorodia ai bareki ḡaeḡaena i mae, kampa a veraumae.

¹³ Ma au Sabate taon a opu-tawanei ma a nae au waira, a notanotai da kampa boru gabuna wate eḡa. A kiala ma waivine ruaḡa ota kampa i rauriei awari a babani.

¹⁴ Taurautaniḡana tagogi lamna Jentail wavi-nena wavana Lidia ma ana dobu Thaiataira. Tauna gara lebalebarina maiana ḡaeḡaena taugimareina ma God i vitumaḡanei, ma God orana i votawanei da aiwai Paul i bababaniei i rautaniḡanana kauei.

¹⁵ Maranai wavine ana numa ravai i babataito ma i rauḡorelai i pa, “Ona nei au numa mepa da o notanotai da tau kerisiana ririwa kauana.” Ma i egariai da ana au numa a mae.

Paul ma Sailas au panipani numana au Philipai

¹⁶ Mara tagogi a nena boru au gabuna ma taunola guguini a nebelei, Tauna au orana arua apoapoena i mae ma lamnei aiwai amapo da ina tupua i vivieḡai. Ma mane ḡaeḡaena i kaukauei ana taniwaga aubaina.

17 Tauna Paul ma tauai i votaḡotaḡoia i ma i garagarara “Wei nelarai God ḡeḡetelarana ana taunola! E vivinolanola menanare God e vivilawananei.”

18 Wei kauana ikauei au pom biāḡa da Paul i viamlo-ḡaiḡaini da i mae-tavirei ma arua apoapoena i riwei, “Iesu Keriso wavanei a egaegarim da wavine ma opu-tawanei!” Maratagogi arua apoapoena wavine i opu-tawanei.

19 Maranai taunola guguini ana taniwaga i aramanei da ai mane etanaina i vine-boai, tau Paul ma Sailas i vojijini ma i taina naiei au deba Gabemani awarii.

20 Tau i nei ai taurauetara awarina ma i riwa, “Wei nelarai mai Jew wei dobuna ravai e vivinuaraḡaraḡai.

21 Tau ata rava kua ḡelau e viviararamani ma wei ata giu e teretereḡairei.”

22 Ma patara i rui Paul ma Sailas vunuai aubaina. Ma gabemani Paul ma Sailas, ai gara i sikai ma wipiei i kwapui.

23 I vunu-kauei ma i tawana-ruiei au panipani numana. Ma numana badana i egari da ita paina-kauei da eḡa ita ruba.

24 Anina ma Panipani badana tau i tawana-ruiei, panipani numana au orana ma aei, ai vivitaini au orana i raḡita-jijini.

25 Nubautuvai Paul ma Sailas i raraupari ma i welawela God awarina ma panipani ḡelau i rarautaniḡana.

26 Nanare ma lolo ḡaeḡaeotana dobuna i gui. Ma maratagogi pani numana metaetana i wana-tawatawanei ma panipani anatapui ai sein

i dabarara.

²⁷ Pani numana badana i vomairi ma ita inanai da metaeta wanatawanana ma i notai da pani-pani i ruba ma lamna aubaina ana sod i lavui da ita viragēna-melei.

²⁸ Wate Paul i garara, “Egā ma vunu-melem! Tauai anatapuai weka!”

²⁹ Pani numana badana ana taunola i gōrei da lalalaina ita neiāi ma i ruba-rui ma ana sisīsina i mae-peu Paul ma Sailas au naoi.

³⁰ Ma i opunei au doa ma i paridadanei, “Babada aiwai ana kauēi da ana lawana?”

³¹ Tauī i paribelei, “BADA Iesu Keriso ma vitumaḡanei ma ma lawana, am numa ravai maiteni.”

³² Ma God riwana i raugugulei tauna ma ana numa ravai awari.

³³ Nai maranaina avena da waguvarai, pani numana badana Paul ma Sailas i naiei ma kerōi i oḡai, Ma maratagogi tauna, ana numa ravai maiteni i babataito.

³⁴ Paul ma Sailas i ḡaiei ana au numa da i viambagibagi. Tauna ana numa ravai maiteni i vinuaiāi kaua da marina God i vitumaḡanei.

³⁵ Ma marana i tom ma tauetara ana taunola* i paritawanei pani numana badana awarina ma i egari i pa, “Nelara ma voterei da ina nae.”

³⁶ Pani numana badana Paul i riwei, “Taurauetara i egariu da ana voteremi da ona nae. Marina ana nuaubami ona nae.”

³⁷ Wate Paul, taurauetara i riwei, “Tauai egā ita rautarelai ma i vunu-kauelai patara au matai.

* **16:35:** vs. 20 ma inana.

Ma avena da tauai mai †Rome, wate marina i gōei da govagovaḡanei ina paritawanelai bo? Eḡateni kaaa! Ona voterei da taurauetara ina nei weka da ina naielai.”

³⁸ Tauai wei babanina i naiana-melei da babada i riwei ma tauai i rovo kaukua maranai riwana i nonori da Paul ma Sailas lamna mai Rome.

³⁹ Ma i nei au pani numana ma i riwa, “Tauai a kauana-boai, ai gō’apoapoe ona nota-tawanei.” Ma i tere-opunei ma i vibaḡa-guratei da dobuna ita oputawanei.

⁴⁰ Ma Paul ma Sailas pani numana i opu-tawanei ma i nae Lidia ana au numa ma kampa kerisiana maiteni i viboruboru ma i vovai-virewapani. Anina ma tauai dobuna i netawanei.

17

Au Thesalonika

¹ Paul ma Sailas Amphipolis taon ma Apolonia taon i voterei da i nae au Thesalonika taon. Weka mai Jew ai boru numana i mamae.

² Ma i rui au boru numana au Sabate me mara patapatai i kaukauei nanare, kampa Sabate tonuḡa raya awari God riwana i viararamani.

³ Ma God riwanei i viararamana da Keriso ina vinuapoapoe ma iragelei ina vomairi me, “Wei ravana a bababaniei awarimi, tauna Iesu Keriso.”

⁴ Mai Jew ḡelau orai i taini ma tauai i votaḡotaḡoi. Ma nanare Jentail nelara maḡamaḡagau i God taurauduneleina ma waivine wavai naena i maḡamaḡau.

† **16:37:** Mai Rome ai tarawatu lamna, “Eḡa rava Romei ma kwapu labalababai bo ma pani da au naona ma rauetarei.” Rome Israel i vibadei Iesu ana au mara.

⁵ Wate mai Jew i unura ma rava ora-potapotai maḡamaḡau i au etanai itami ma au taon vikaruwaḡawaḡa i vikarei. Ma oroto wavana Jason ana numa i ruini Paul ma Sailas i baibaiei da ita opunei patara awari.

⁶ Wate maranai eḡa ita nelaḡai tau i Jason ma kerisiana ḡelau i taina-naiei taon babadai awari, ma i garara, “Wei ravai dobu au anatapuna apoapoe maḡamaḡau i kauēi, marina i ḡetai ata au dobu.”

⁷ Ma Jason, Paul ma Sailas i taravaini ana au numa. Tau i Caesar ana tarawatu e viviaigai ma e ririwa da gulau ḡelauna e mamae wavana Iesu.

⁸ Maranai patara ma taon babadai wei babanina i nonori tau i amloi i ḡaiḡai kaua,

⁹ ma Jason i egari da mane ḡaeḡaena i vimaiei da eḡa mae boaboa ḡelauna ina vitupui. Ma tau i Jason i voterei da i nae.

Au Berea

¹⁰ Ma waguvarai tau vitumaḡana Paul ma Sailas i paritawanei au Berea. Maranai kampa i ḡeta, ma i rui au boru numana.

¹¹ Mai Berea i viaiaii, eḡa me mai Thesalonika. Tau i rautaniḡana ma i votelatela ma marana patapatana God ana buka i 'aiavi da ita aramanei da Paul aiwai i bababaniei lamna riwa kaua.

¹² Ma lamnei mai Jew maḡamaḡau i vitumaḡana, ma nanare mai Greek waivinei wavai naenaēi ma nelara.

¹³ Maranai mai Jew au Thesalonika paratana i nonori da Paul God riwana i raraugugulei au Berea, tau i maiteni i nae kampa, ma rava i rauegari da ḡavia ita vikarei.

14 Maratagogi kerisiana Paul i paritawanei au gera wate Sailas ma Timothy au Berea provins i mae.

15 Ma nelara Paul i tauvigwanigwaniei da au Athens, ma Paul nelarai i riwei ma i paritawanei au Berea da Sailas ma Timothy ita riwei da laḡilaḡina ita nei awarina.

Paul au Athens i raugugula

16 Ma Paul au Athens ana rava i paipaini, ma i 'nanai da kampa kokoitau i maḡa kaua ma i vinuabola kaua.

17 Mai Jew ma mai Greek God tauviborumeina awari i jima guratana au pari numana ma nanare au deba, aiai da i ḡeta ma i rautaniḡana.

18 Ma rava ḡelau nuaulaulai i ḡetai ma maiteni i vitarapiri, tau i e ḡoreḡorei mai Epicure ma mai Stoic*, tau lawana ai kaua tauviararamanai. Ma ai rava ḡelau i paridadana, “Wei ravana aiwai e voḡavoḡanei?” Ḡelau i riwa, “Mepa da tauna dobu ḡelau ai god e bababaniei.” Tau i wenanare i babani aubaina Paul Iesu Riwana Aiaina ma ana iraḡe ma ana vomairi me, i raugugulei.

* **17:18:** Mai Epicure rava wavana Epicurus ana viararamana i votaḡotaḡoi. I viararamana da lawana ana ano lamna nuaiiai. Da tau aiwai da tupuai ma matai ana rauoḡara, e vivinuaiiei. Ma aiwai da e virovorovi bo inivara e verevereia. Tau i wei lamna e ḡeduḡeduaiiei. Tau i ririwa da God rava eḡa ita vinuavainiei Stoic rava wavana Zeno ana viararamana e votaḡotaḡoi. I viararamana da rava ma ai maiteni au ririvata ta mamae (nature) ita vivirei, Tau i ai ḡoana ma ai erawa ita teretawanei ma ita vinuanotanota kaua ma avena rava ḡelau ai agu ita raunenelei. Tau i ririwa, “Nuaiiai lamna kaua e vovoterei da mena ina tupua nei nanare ina tupua.”

19 Ma i taravaini ma i naiei ai au boru e gōreḡorei Areopagus ma i riwei, “Ma nei ma a gōei da am viararamanana vouna e bababaniei, ata aramanei.

20 Kaua ḡelau e babaniei tauai a vivinuanainei, ma a gōei da ana aramanei anona aiwai?”

21 (Taumana ma mai Athens marana patapatai ai nola eḡa aiwai, da kaua voui ina virarautuei ma ina nononori.)

22 Ma Paul babadai au naoi i mairi ma i riwa:

Dogadogara mai Athens! A inana da taumi vipatupatutumi ami god awarii,

23 A bababara ma ami pulo aniapunana a inainanai, ma tagogi a inana au tepana i giruma, “Wei God eḡa ata araramaneia aubaina.” Wei Godna o viviborumei wate eḡa ota aramanei. Tau ana riwemi nai Godna ai.

24 ✧ Tauna God mara ma dobu ma aiwai anapuna au orana i kauēi. Ma tauna mara ma dobu badana, ma numa rava uranei e voavoai au orana eḡa ita mamae.

25 Ma eḡa rava ai agu ita paipaini, tauna agu eḡa ita gōeḡoei. Aubaina tauna rava lawana ma lavutu ma anapuna e vereveri.

26 Au karena rava tagogi i kauēi ma nai ravanei dam patarai i vitupua ma dobu i maeni. Tauna ainelana rava ai mara i terei da ina mae ma ina iraḡe ma animae paratana i aiterei.

27 God wenanare i kauēi da rava tauna ina baiei da mepa ina nelaḡai. Wate tauna au ḡereḡereta, eḡa au uama.

28 Taugiruma ḡelauna Greekei i riwai pa, “Taunei ta mamae ma ta bababara ma anapuna

ta kaukauei.”† Ma wate ami taugiruma gēlauna i girumi i pa, “Tauai nanare tauna natunatuna.”‡

29 Ma tauta God natunatuna, ega tana notai da God lamna me kokoitau, goldei bo silvei i kauei. Rava uraiei ma ana nuaulaulauei i kauei.

30 Wariağa rava God ega ita aramanei wate God tui i ’nana-tawanei, wate marina anaputa egaegarita da tana rupena ma tana mae-tavireta awarina.

31 Aubaina mara i vinei maranai rava anata-pui aiainei ma jijimaninei ina kovoği. Rava i vinei da taunei ina kovoğa. God wei ravana irağelei i vovaimairini lamna ina vimataira rava awari da ravana anina tauna.

32 Maranai Paul irağelei vomairina i babaniei, rava i nonori ma gēlauri tauna i vinamei wate gēlauri i riwa, “Tauai a goei da muriai wei babanina ma babaniana-melei.”

33 Ma Paul ai boru i opu-tawanei ma boru i gudu.

34 Wate gēlauri i vitumağana ma Paul i votağotağoi. Tagogi lamna Dionisius, Areopagus boruna au orana, ma wavine wavana Damaris, ma rava gēlauri.

18

Paul i nae au Corinth da rava awari Iesu ita jimei

1 Paul Athens i netawanei ma i nae au Corinth.

2 Kampa Akwila tauna Jew au Pontus i tupua, marinaota au Italy* da i nei awana Prisila maiteni.

† 17:28: Epimenides Ciritei au 6 century BC. ‡ 17:28: Aratus Silisiei 3 century BC. *

18:2: Rome taon lamna taon gaeğaena au Italy ma ai kapital AD. 49 au orana kampa viğaiğaiawa gaeğaena da wavalatona Claudius mai Jew i riwei da dobuna i netawanei.

Aubaina Rome ai gulau Claudius mai Jew anata-pui i viaḡaḡei da Rome i opu-tawanei. Paul i nae da tau i ita inana.

³ Paul tau i maiteni i mae, tau i tauampopo, (ḡamoḡamo opina ma gara i popopoi numa aubaina ma i gimagamarei) me Paul ai nola tagogina.

⁴ Sabate patapatana au pari numana tauna mai Jew ma Jentail awari i jima guratana da orai ita sinavirai.

⁵ Maranai Sailas ma Timothy au Masedonia da i ḡetai, Marina Paul BADA riwana ava i raugugulei mai Jew awarii da Iesu tauna anina God ana Vinevine Keriso.

⁶ Wate mai Jew Paul i viḡaviei ma riwa apoapoenei i ririwei. Ma tauna ana gara i rauabuabui ma awari i riwa, “Mepa da o kwako, lamna ona viwavu-melemi, eḡa tau ona viwavuiul Marina da e nanae, ana nae Jentail awari.”

⁷ Ma tau i voterei ma i nae Jentail wavana Titus Justus ana au numa i mae, tauna God tau-viborumeina ma ana numa pari numana au ḡereḡerena.

⁸ Crispus, pari numana ai bada, BADA i vitumaḡanei ana numa ravai maiteni, ma mai Corinth maḡamaḡau Paul i rautaniḡanei, i vitumaḡana ma i babataito.

⁹ Waguvara tagogi BADA Paul ana au inana i babani i pa, “Eḡa ma rovo, ma babani ma eḡa ma genuana.”

¹⁰ Aubaina Tau tam maiteni. Ma rava eḡa ina rau-iviapoapoelem aubaina au tauvotaḡotaḡo i maḡa wei au dobuna.

11 Ma Paul kampa i mae madeġa tagogi ma nawaravi six, ma God riwana i jimei.

12 Wate maranai Galio i vi-Gavena au Akaia provins, mai Jew kampa i vitagogiei ma Paul i vojijini ma i naei Gavena awarina da ita rauetarei.

13 Ma tau i viwavui 'pa, "Wei orotona ana moruei rava orai e taitaini da God e viviborumei ma ata tarawatu e viviaigai."†

14 Ma Paul gamona i laġi da ita babani ma Galio i babani mai Jew awari i pa, "Mepa da taumi wei ravana o viwavui da kua gaeġaei bo kua apoapoe aubaina, lamna tau au nola da ata rau-taniġanemi.

15 Wate wei taumi ami babani ami wava ma ami tarawatu, ana voterei au urami. Tau eġa wei kauai ana rauetarei."

16 Ma etara numanei i viaġaġana-opune.

17 Tau i anatapai pari numana ai bada Sothenis i vojijini ma i vunui etara numana au naona wate Galio tau i 'nana-tawanei.

Paul i nae me au Antiok au Syria

18 Paul i mae mara aburuna tauvitumaġana maiteni au Corinth ma wagei i nae au ġereġere au Cenkirei waga ai au animae. Prisila ma Akwila maiteni. Ma kampa Paul ana parivainuaġana aubaina aparana i ġari, ma anatapai i nae au Syria

† **18:13:** Mai Jew e ririwa da Paul eġa tau ai vitumaġana oina ita viararamani ma wei Rome ai tarawatu i vianinei, wate e ririwa da Paul rava taparoro vouna e viararamani ma wei Rome ana tarawatu e viviaigai, lamna aubaina tau i ġoei da Rome ai bada Paul ina kovoġi. Ma inanai Act 16:20-21 ma 17:7.

19 Taui au Ephesus i ġeta ma Paul, Prisila ma Akwila i voterei. Ma i nae au boru numana Mai Jew awari i jima.

20 Rava i vibaġai da ita mae mara aburuna wate tauna eġa ita vianina.

21 Wate maranai i opu da ita nae ma tau i riwei, “Ana nememei mepa da God ana ġoana, ma Ephesus i netawanei ma wagei i damana.”

22 Maranai i ġeta au Caesarea ma i nae au Jerusalem da kerisiana i raugenari ma i nae au Antiok.

23 Au Antiok i mae mara aburuna ma Galatia provins ma Pirijia provins i naeni ma kerisiana i vovai-virewapani.

Apolos mai Ephesus awari i raugugula

24 Wei marana Apolos tauna Jew, au Alexandria da Egypt da i nei au Ephesus. Tauna BADA riwana ma ana giruma i aramana-kauei ma rava bababantina.

25 Rava ġelau, Apolos BADA ana etanai babanina, i viararamani, ma ana tepatorana i jima ma Iesu ana kua ma ana lawana i viararamana-kauei. Wate tauna John Taubabataito ana babataito babani ava i aramanei.

26 Ma i vikarei da ana tepatorana i raugugula au boru-numana. Wate maranai Prisila ma Akwila tauna ana babani i nonori. Ma i ġorei da maiteni i nae ai au numa ma BADA ana etanai ana babani i viaramana-kauei.

27 Maranai Apolos i nenaie au Akaia, kerisiana Apolos i vovai-virewapani. Ma kerisiana au Akaia

ai pepa i giruma da ita parivere i tauna ita nebelei. Maranai au Akaia i ġeta ma tui God ana aguei i vivitumaġana, agu ġaeġaena i verei.

²⁸ Tauna ana babanie i au deba mai Jew i vovaiubai. Ma God riwana i vaia ma lamnei rava i viararamani da Iesu anina Keriso.

19

Paul au Ephesus

¹ Apolos au Corinth taon Akaia provins i mae, ma Paul ola i taġoni da au Ephesus i ġeta. Kerisiana ġelau kampa

² ma i paridadanei i pa, “Arua vivivireina o vaia bo eġa maranai o babataito?”

Tui i paribelei i pa, “Eġa, Tauai eġa ata aramanei da Arua vivivireina e mamae.”

³ Ma Paul i paridadana, “Aiwai babaitona o vaia?”

Tui i paribelana, “John ana babataito a vaia.”

⁴ ✧ Paul i riwa, “John ana babataito lamna mataira da tui ai ġo’apoapoelei i mae-tavirei; ma mai Israel i riwei da Tauna au muriu e nenei ona vitumaġanei lamna Iesu.”

⁵ Maranai wei i nonori ma i aramanei tui i babataito BADA Iesu wavanei.

⁶ Ma Paul urana au kolai i terei ma Arua vivivireina au orai i rui. Ma i vikarei da pona tapunei i bababani ma God riwana i rauguglei.

⁷ Tui nelara iavana twelve.

⁸ Paul i nae au boru-numana ma kampa nawaravi tonuġa au orana ana tepatorana mai Jew awarii i bababani. Da rava orai ita sinavirai da BADA ana vigulau ita vitumaġanei.

✧ 19:4: Mrk 1:4, 7-8

⁹ Wate gēlauri kampa orai i bagibagi ma eḡa ita gōei da ita vitumaḡana, ma patara au matai Iesu ana etanai i vijiboḡi. Ma Paul tau i voterei ma kerisiana i taravaini ma i nae Tairanus ana au numa, ma kampa i viararamana ma i giugiu pompom.

¹⁰ Ma nanare i mae madeḡa ruāḡa i kwa, da mai Jew ma Jentail ravai maḡamaḡau i au Eisia provins maemaei BADA riwana i nonori.

Sceva natunatuna

¹¹ Ma God ana rewapanei Paul kaua gāeḡaei ma aniba i kaukauei,

¹² lamna avena wate rava ai agesi da ai nola garai i naiei Paul awarina da i vodadani ma i naei da rava doridoriai i vodadani, ma arua apoapoei i opu-tawanei ma i lawana.

¹³ Mai Jew gēlauri dobuna i naeni ma arua apoapoei i viviaḡana-opunei ma i raudadana Iesu wavanei da arua apoapoei i viviaḡaḡei. Tau i arua apoapoei i riwei i pa, “Iesu wavanei, taunei Paul e raraugugula, Tau a egarim da ma opu.”

¹⁴ Skeva, pirisi ai bada natunatuna nelarai seven wei kauana i kaukauei.

¹⁵ Wate mara tagogi arua apoapoena i paribelei, “Iesu a aramanei ma Paul a aramanei ma taumi aiavo?”

¹⁶ Ma rava au orana arua apoapoena maemaena i auepai ma tau i vunui da eḡa ita vikalokaloei. Ai gara isika-naei ma ana kovakovai ma tararatai numei i viopuopuana ma i viruberubei.

¹⁷ Mai Jew ma Jentail ravai au Ephesus maemaei wei riwana i nonori ma rovo orai i gāeni ma Iesu wavana i vivirana-kauei.

18 Maḡamaḡau i vitumaḡana ma i nae kerisiana awarii ma ai ḡo'apoapoe i rupeni.

19 Tauvitumaḡana voui maḡamaḡau paraparau-mai,* ai buka i vidamni au deba ma i apui. Maranai bukai ai maia i 'avi da silver 50,000†.

20 Kaua babai me wei, Iesu riwana i vibabarai nai au dobuna ma rava maḡamaḡau i vitumaḡana.

21 Wei anapuna au murina Paul au orana i vinua-notanota da au Masedonia da Akaia ita verautuini da ita damana au Jerusalem ma i riwa, “Ana nae au Jerusalem ma muriai ana nae da Rome ana inanai.”

22 Ma Paul ana tauagu ruaḡa Timothy ma Erastus i aiparitawanei au Masedonia provins, ma tauna kampa i mae mara aburuna au Eisia provins.

Viḡaiḡaiawa au Ephesus

23 Iesu ana babani ma ana kaua vouna aubaina, ma viḡaiḡaiawa ḡaeḡaena i tupua au Ephesus.

24 Silver taunoleina wavana Demetrius, mai Greek ai god wavinena ana numa taparoro kokoitau i rarau-ḡaroḡaroei da i gimagimarei, ma wei nolana mane ḡaeḡaena e neineiai silver taunoleina nai au dobuna aubaii.

25 Ma tau i anapui ai rava nolana tagogina e kaukauei maiteni i rauḡoreiai ma i riwa, “Au rava, o aramanei da ata maura wei nolanei ta vaivaia.

26 Ma o inanai ma o nonori menanare wei ravana Paul e kaukauei, Rava ai nota i sinavirai da

* **19:19:** Au Deu 18:10-14 God ana rava e viviḡaei da eḡa ina parauma. † **19:19:** Dracma coin tagogi lamna tau-vobagibagi ana maia au pom tagogi aubaina. Marina lamna million biḡa.

maḡamaḡau i god Artemis raudunena i voterei au Ephesus ma dobu Eisia paratana anatapuna. Ma e ririwa da ‘rava god i rauḡaroḡaroei, lamna eḡa god.’

²⁷ Tauta tana inana kua da wavata ma ata mane ani kauana eḡa ina apoapoe. Ma ata god ḡetelarana Artemis ana numa taparoro ma wavana eḡa ina vijiboḡi, eḡa au Eisia provins ava ma dobu au anatapuna.”

²⁸ Maranai patara wei babanina i nonori tau i meji kua ma i vigaragarei, “Artemis mai Ephesus ai god i ḡetelera!”

²⁹ Ma tau i garagarara rava nai au dobuna i nonori ma tau maiteni i garara labalababa. Anina ma patara Gaius ma Aristakas i vojijini tau ruaḡai mai Masedonia Paul ana tauvigwanigwaniana, ma i rubana-naiei nai dobuna ana boru gabuna.‡

³⁰ Paul i ḡoei da patara au naoi ita rui da ita babani wate kerisiana eḡa ita vianinei.

³¹ Wate nanare Paul ana rava ḡelau i gabe-manu tauna i viḡaei da eḡa ina nae au boru.

³² Patara i vinuanaina, i logologoi ma i garagarara labalababa ma eḡa ita aramanei aiwai aubaina weka i nei.

³³ Mai Jew oroto tagogi i dudu-opunei au naoi wavana Alexander ma patara ḡelau i garara awarina da ita babani. Alexander urana i voepai da tau ita genuana ma tauna ana rava aubai ita babani.

³⁴ Wate maranai i aramanei da tauna Jew. Tau anatapui pona tagoginei wenanare i garagarara,

‡ **19:29:** Dobuna ana boru gabuna lamna numa ḡaeḡaena. Eḡa poewana, ma inanana me nawaravi gebona. Rava maḡamaḡau 26,000, nanare ina kiala **meeting place**. Rava e nanae kampa da kalo tapuna ma e raraubiḡa.

“Tauta mai Ephesus ata god Artemis i ġetelera!” da *hour* ruaġa i kwa.

³⁵ Ma taon badana patara i riwei da i genuana ma i riwa, “Au rava mai Ephesus, rava anatapui au dobu i aramanei da tauta tauvipaipai mai Ephesus ai god ġeġetelarana Artemis ana numa taparoro ma ana ġaima vivireina marei i peuai aubaina.

³⁶ Eġa aiwei ina vikaua-moruei. Lamna aubaina orami ina rauei ma eġa aiwai apoapoena ona kauei.

³⁷ Wei ravai o neiai weka wate tau i eġa au numa taparoro aiwai ita danenei bo ata god ita riwana-boei.

³⁸ Mepa da Demetrius ana rava maiteni e viviwavui tau i nae ina rauetara ma ami viwavu ona naei kampa taurauetara awarina.

³⁹ Ma mepa da ami nuabola ġelau i e mamae lamna taon babadai ai au boru ona babaniei ma ona tere-jijimani.

⁴⁰ Ma amadodo aiwai i tupua, tau a rovo da ina viwavuita mae-boaboa aubaina. Wei vikaruwaġawaġana anona eġa, ma mepa da Rome ina paridadana ma tauta menanare tana paribelananei.

⁴¹ Anina ma boru i gudui ma rava i vilamonei.”

20

Paul i nae au Masedonia ma Greece

¹ Vikaruwaġawaġa au Ephesus taon i kwa ma au murina Paul kerisiana i raukwatueiai da i vinuaterenei, i viegualau i ma i netawanei da i nae au Masedonia provins.

² Ma dobuna g̃aeḡaenana i naeni ma kaua maḡamaḡau kerisiana i vinua-terenei. Anina ma au Akaia* i ḡeta.

³ Kampa nawaravi tonuḡa i mae. Tauna i vokaukaua da ita nae au Syria ma wate i nelaḡai da mai Jew ḡelau i viraḡenana i viviogatarei lamna aubaina da i nae me au Masedonia.

⁴ Nelara ḡelau i votaḡotaḡo tau i lamna Piras natuna Sopater ana dobu Berea; Aristakas ma Sekundus, mai Thesalonika, ma Gaius tauna ana dobu Derbi; ma Tijikus ma Trophimus ai dobu Eisia provins; ma Timothy.

⁵ Tau i wagei i ainae au Troas ma kampa i painiai.

⁶ Ma palawa bagibagina torelana au murina, wagei Philipai taon au Masedonia provins a netawanei. Ma aupom 5 au murina au Troas a ḡeta ai rava awari, kampa aupom 7 a mae.

Au Troas, Paul Eutikus iraḡelei i vovaimairini

⁷ Wiki au karena - Sunday tauai a vitagogielai voepaepa ma BADA ana amgogona aubaina, ma kampa Paul i jima da nubautuva, aubaina maratonna da ita nae.

⁸ Numa vatavatara au tepana a vitagogielai, ma kampa rampa maḡamaḡau i ararata.

⁹ Orotu laragana wavana Eutikus au windo i kiakiala ma Paul i raraugugula, ma tauna matana i pota kaua da i raunuavuru, ma kampa au tepa dewadewana i peu-ḡaira da au doa i rauei. Maranai tau i ḡaira da ita voepai, tauna irairāḡena.

* **20:2:** Marina e ḡoreḡorei Greek.

10 Paul i ġaira, i matave-tepani ma i rapai ma rava i riwei i pa, “Eġa ona vinuabola, tauna lawalawaina!”

11 Anina ma Paul i ġae me au numa ma kerisiana maiteni BADA ana amgogona amna i ani ma awari i babani maratom. Ma Paul nai dobuna i netawanei.

12 Taii laragana lawalawaina i naiei au numa ma rava orai i rauei.

Paul i amkuka au Miletus

13 Paul aenei i nae au Assos ma tauai i riwelai da wagei ana nae au Assos da tauna kampa ana vigerui.

14 Ma au Assos a vigerui ma a nae au Miletus

15 Maratomna bonabona Kios au ġereġerena a nae. Ma marana i tom au Samos a ġeta, ma maratom ġela au Miletus a ġota.

16 Paul i ġoei da jijimanina ina nae ma avena ita rui au Ephesus, eġa ita ġoei da au Eisia provins ina mae-guratana. Tauna i vipaparana ma mepa da tagotagogina au Jerusalem ina ġeta muriai da Pentecost torelana.

Paul kerisiana au Ephesus i netawanei

17 Au Miletus Paul riwa i paritawanei au Ephesus taon kerisiana babadai awari da ita nebelei.

18 Maranai au Ephesus taon i ġetai ma taii i riwei i pa:

O aramanei au lawana menanare maranai vovounai weka au Eisia provins a ġetai.

19 Mai Jew i ġoei da ita rau-iviapoapoeleu wate tau a vilamolamona ma ana toutou BADA awarina a vivitaunola.

20 O aramanei da maranai God Riwana Aiaina awarimi a raugugulei, riwa aiaina aniaguimi eġa

ata tajijini. Au deba a raraugugula rava maḡamaḡau
au naoi, ma ami au numa a viararamanimi

²¹ Riwa bagibagina mai Jew ma Jentail a verei,
A riwei da ita rupena ma ita mae-tavirei God awarina
ma Iesu ita vitumaḡanei.

²² Ma marina Arua Vivivireina i riweu da
ana nae au Jerusalem. Eḡa ata aramanei kampa
aiwai awariu ina tupua.

²³ Wate taon nununai awari a nena ma Arua
Vivivireina e vivieḡeu da amapo ina paniu ma au
deri ina tereu ma ina rau-iviapoapoeleu.

²⁴ Ma mepa da ina viraḡeniu, wei lamna eḡa
kaua ḡaeḡaena tau awariu. Wate kaua ḡaeḡaena
lamna BADA Iesu nola i verevereu da ana vikwai.
Wei nolana lamna, God ana iviaiai maemaena,
riwana ana raugugulei.

²⁵ Maḡamaḡaumi awarimi a nei ma God ana
vigulau a raugugulei wate marina a aramanei da
amadodo da i nena, naou eḡa ona inana-melei.

²⁶⁻²⁷ God ana vilawana ogatarana rava aubaii
eḡa ata govaḡi awarimi lamna aubaina riwa bag-
ibaginei a ririwemi da mepa da rava au babani eḡa
ina vitumaḡanei ma ana lawana maemae-nonoana
ina vine-boai, lamna eḡa tau au wavu.

²⁸ Taumi babada ma ona paina-melemi, nanare
tauvitumaḡana tau aiavoi da Arua vivivireina au
urami i teretereia. Ona inana-vaitetei me sipu tau-
painana ana sipu e paipaini. Tau lamna God ana
vinevine taranei i gimarai.

²⁹ A aramanei da ana nae ma au muriu taurau-
gugula morumorui ina nei awarimi ma rava ai
tumaḡana ina viapoapoeni, me auou moduei sipu au
boruna viraḡena aubaina.

³⁰ Ma rava gēloui ami au dam oina ina vomairi ma ina viararamana ma moruei rava orai ina taini da tau i ina votaḡotaḡoi.

³¹ Lamna aubaina matami ina kala ma ona aramanei da madeḡa tonuḡa marai ma waguvarai a notanotaimi ma ana toutou a viviararamanimi.

³² Ma marina God au urana a tereteremi. Ana agu e verevereoimi ona vivitumaḡanei. Wei aguina e vovavirewapanimi, ma ami pulo ina veremi, aubaina taumi God natunatuna viaiainai.

³³ Ma tau eḡa rava ana mane bo ana purapura ata rauoḡarei

³⁴ Taumi o aramana-kauei da tau nimauei a nola da mane a vaia da tau au taubagibagi turau aubai.

³⁵ Nanare, a viatataiemi da ona nola guratana da mane ona vaia ma molaka ona voagui. Iesu ana babani eḡa nuanuami ina vuru, Tauna i riwa i pa, “Verena i ai kaua eḡa me vainana.”

³⁶ Paul i babani vorovei ma anapui i mae-ḡaira au doa ma i raupari.

³⁷⁻³⁸ I vinolanola i pa, “Amapo eḡa naou ona inanamelei.” Wei riwana i vinuabolai da i vitouana, Paul i taragwabei ma i vigia-laḡolaḡonei. Ma i naiei da au waga i vigeruei.

21

Paul ana vaḡai au Jerusalem

¹ Ephesus kerisiana babadai a viegualauai ma wagei jijimanina a nae au Cous bonabonana ma ubaubanai a nae au Roudes bonabonana, kampa da a damana au Patara taon.

² Weka waga gēlauna i nenaie au Phonisia a gerui,

³ da au Saipras bonabonana a rubatawanei, au ke-lakelauai da a nae au Taia au Syria provins a ġota, da purapura ita viopuni.

⁴ Kampa tauvitumaġana a baiei ma aupom 7 maiteni a mae. Arua Vivivireina kerisiana i riwei da Paul awarina aiwai ina tupua, ma lamna aubaina Paul i viġaei da eġa ina nae au Jerusalem.

⁵ Ma mara i ġetai da ata vomairi, kerisiana awawai maiteni da natunatui taon i voterei ma anatapuiaia a ġaira au gera, a raupari gogona.

⁶ A viegualau da tauai au waga a geru ma tauai i nae-me ai au numa.

⁷ Au Taia ma a nae au Tolemais taon a ġeta. Tauvitumaġana kampa a nebelei ma aupom tagogi maiteni a mae.

⁸ ✧Ma marana i tom ma dobuna a voterei ma a nae au Caesarea, kampa God riwana taujimeina Philip ana au numa a mae, tauna oroto vi-7-na au Jerusalem i vinevinei da lam taupainina.

⁹ Tauna natunatuna waivinei 4 eġa tavitavinei, tauai God ana riwa i vivieġai rava awari.

¹⁰ ✧Aupom vomaġau i kwa, kerisiana wavana Agabas, tauna nanare God riwana i vivieġai, Judeaei i ġairai au Caesarea.

¹¹ Ma i nei awariai da Paul ana tairoro i vaia ma tauna urana ma aena i raġina-melei ma i riwa i pa, “Arua Vivivireina e ririwa, da Jew babadai wei tairorona taniwagana wenanare ina raġini, ma Jentail au urai ina terei.”

¹² Maranai wei riwana a nonori, tauai kerisiana ġelauai maiteni Paul a vibaġana-guratei, da avena

ita nae au Jerusalem.

¹³ Wate i pa, “Aiwai aubaina o vivitouana ma orau o viviapoapoeni! Tau a vokaukaua nonoa da ina raġiniu, wate eġa lamna ava ma ina viraġeniu au Jerusalem, BADA Iesu a vovotaġotaġoi aubaina.”

¹⁴ Tauai a viviġaei ma eġa tagotagogina da nu-anuana ata sinavirai lamna aubaina riwanana a voterei ma a riwa a pa, “BADA ana ġoanei nanare ina tupua.”

¹⁵ Wei au murina a vokaukaua ma a vomairi au Jerusalem.

¹⁶ Kerisiana ġelau mai Caesarea I naielai Nason ana au numa ma kampa a mae. Tauna oroto Saiprasiei, ma Iesu votaġona i vikareni maranaina rava vouvounai i vikarei da Iesu Riwana Aiaina i rarau-gugulei.

Paul, James i raugenari

¹⁷ Maranai au Jerusalem a ġeta kerisiana ana nuaiiai i nebelelai.

¹⁸ Maratom ġela Paul maiteni a nae da* James a raugenari,† dogadogara anatapui kampa.

¹⁹ Paul tau i viegualaei ma ana au vaġai God aiwai i kaukauei Jentail awari anatapuna tau i pariveri.

²⁰ Maranaina wei riwai i nonori, tau God i voepaepai ma Paul i riwa i pa, “Turaiiai u aramanei mai Jew ai maġa tausan nanare weka Iesu e vivitumaġanei, ma God ana tarawatu e vovotaġokauei.

* **21:18:** Wei lamna Iesu ana tevera. Act 12:17; 15:13 ma Mrk 6:3 † **21:18:** Mane anatapui ai au vaġai i tami bo rava i puloi i verei damanai mane taupainina i verei

21 Wate rava Jew kerisiana weka au Jerusalem am kauga i vibenabenaiei, da tam Jew Jentail maiteni e mamae e viararamani da Moses ana tarawatu ina gedugeduaiei. Ma u riwei da natunatui ini ega ina bori ma ai kauga gelaui ega ina votagotagoi.

22 Tau i aramanei da tam u getai, Marina aiwai tana kauei?

23 Aiwai a ririwemi ona kauei. Au nelara 4, tau parivainuašana bagibagina God awarina i kauei.

24 Ma taravaini ma ona nae au Tempol ma ona viaiaina-melemi ma ma vimaia da tau ai viaiaina pulona ina kauei. Anina ma tau kolai ina gari ma rava anatapui ina aramanei da tam Moses ana tarawatu anina e vovotagotagoi, ma babani au naona lamna anatapuna moru kauga.

25 ✨Ma Jentail marina i vivitumašana aubaii pepa a girumi ma wenanare a riwei, sia e pulopuloei kokoitau awarii ega ina ani, Tara ega ina umai, Rava gamogamo uai e kikiki tarai ega ita toitananana, ega ona ani. Ega ona viawawana labalababa.”‡

26 Anina ma marana i tom Paul nai nelarai 4 maiteni i viaina-melei God au matana. Muriai Paul i rui Tempol au orana ma i vinolanola piri awarii

✨ **21:25:** Act 15:29 ‡ **21:25:** Viawawana labalababa wei anatapuna e vaivaipai: Rava gela awana oroto bo wavine maiteni e viawawana (Exo 20:14, Deu 5:18); Rava gela maiteni e viawawana mane bo purapura aubaina (Lev 19:29, 1 Cor 6:15); Natuoim maiteni e viawawana, me oroto natuna wavinena maiteni bo wavine natuna orotona maiteni (Lev 18:6); Orotu ma orotu bo wavine ma wavine e viawawana (Lev 18:22, Rom 1:26-27); Rava ma gamogamo e viawawana (Lev 18:23); Rava gela, ega awaom maiteni e viawawana (Eph 5:3); Rava gelaui e gaegari da maiteni ma viawawana. (Gen 34:7, Deu 22:25-28).

da mara aiwai tau i ai viaiaina ina voterei. Ma maranaina pulo ita terei tau tagotagoga ava aubai.

Paul i pani.

²⁷⁻²⁹ ✧ Ma aupom 7 aburuna ava da ita kwa ma Jew gelaui au Eisia provins maemae tau Paul i 'nanai Tempol au orana. Au naonei tau Paul i 'nanai oroto Ephesusei wavana Trophimus maiteni, au taon i bababara ma i notai da tauna Trophimus i ruiei Tempol au orana. Tau Paul i vojijini ma i garara i pa, "Nelara mai Israel ona nei, ona voaguiai! Wei orotona dobu anatapura e nenaeni ma rava anatapai e viviararamani da mai Jew ma ata tarawatu ma Tempol i parivirevirei. Tauna Jentail i neiai gabuna au vivivireina ma i tuvaidoedoei God au matana!"

³⁰ Ma rava anatapai i nonori da au Tempol vigai'aiawa i tupua ma anatapai kampa i ruba. Ma Paul i vojijini ma i taina-opunei au doa ma Tempol metaetana i gudui.

³¹ Maranai tau Paul viragenana i kaukauei, Mai Rome sorodia ai bada gae'gaena i nonori da vigai'aiawa gae'gaena i tupua au Tempol.

³² Tauna lagilagina ana sorodia ma ai babada i vaini ma i ruba kampa, maranai rava tau i 'nanai, Tau Paul vunua i voterei.

³³ Sorodia ai bada i nei Paul awarina da i vojijini ma ana sorodia ruaga i riwei da seinei Paul urana au urai i pani jijini. Anina ma tauna patara i vitara-virevirei i pa, "Wei aiai orotona? Aiwai i kauai?"

³⁴ Patara au orana rava gelaui babani tagoga i gararei, ma rava gelaui babani tapuna i gararei.

Rava were da nare i garagarara da sorodia ai bada menanare ita nelaḡai gaiawa karena aiwai, lamna aubaina ana sorodia i egari da Paul ita naiei, ai au bareki.

³⁵ Maranai Paul bareki tetena i tutuḡereḡerei, patara i ḡaiawa guratana aubaina sorodia Paul i voepai da i avarai da ita galaloei.

³⁶ Patara amapo da tau i vovotaḡotaḡoi ma i garagarara i pa, “Ona viragēni, ona viragēni!”

Paul patara awarii i babani.

³⁷ Maranai tau aburana ava da au bareki ita rui, Paul Greekei sorodia ai bada i riwei i pa, “Anina bo eḡa da awarim ata babani?”

Ma tauna i auepai ma i riwa i pa, “Tam Greek u aramanei bo?”

³⁸ Tau a notai da tam Egyptei, rorova ai babada u viḡaviei, Ma rava 4,000 orai potapotai u opunei au mutulua, Tam nai ravana bo?”

³⁹ Paul i paribelana i pa, “Eḡa! Tau Jew ei, au taon Tarsus a tupua, au Silisia provins, a vivibaḡaim da rava awari ana babani.”

⁴⁰ Tauna i vianina ma Paul au tete i mairi. Tauna urana i voepai da patara garara i voterei. Maranai tau i genuana, Paul tau awarii ai ponanei i babani i pa.

22

¹ “Amamau ma varevareiu, ona rautaniḡaneu ma ana viatataiemi da tau eḡa aiwai ata kauana-boai.”

² Maranai patarana Paul i nonori da tau ai ponei i bababani, tau i genuana ma i rautaniḡana.

³ ✧ I riwa:

Tau Jew ei, Tarsus au Silisia provins a tupua wate weka au Jerusalem a rata ma a giruma. Amamata ai tarawatu a girumei ma au tau-viararamana Gamaliel.* A ġoana-guratei da God ata voepaepa-kauei me taumi anapumi nanare.

4 ✧ Tau Iesu ana etanai tauvotaġotaġoina a rau-iviapoapoelei da ġelau i'raġe. Nelara ma waivine a pani ma au numa panipani a tawana-ruiei.

5 Pirisi ġeġetelarana ana boru ġeġetelarana† maiteni i aramanei da tau a ririwa kaua. Tui ai vianina pepana i vereu da ai rava au Damaskas ata verei ma a nae au Damaskas da kerisiana ata pani ma a neiai da kovoga ita vaia weka au Jerusalem.

6 Aubenai Damaskas a tuġereġerei ma marat-agogi lalaina gamrina ġaeġaena marei i ġairai da i tunuiai.

7 A peu au doa ma pona a nonori i pa, "Saul! Saul! Aiwai aubaina e rarau-iviapoapoeleu?"

8 Tau a paribelei, "Bada tam aiai?"

Tauna i paribelei, "Iesu Nasaretei e rarau-iviapoapoelei."

9 Rava maiteni a nena lalalaina i 'nanai wate babani eġa ita nonori.

10 A paridadana a pa, "Bada Aiwai ana kauei?" Ma Tauna i riwa i pa, "Ma vomairi ma nae au Damaskas. Kampa rava am nola ina pariverem."

11 Lalalaina gamrina i rata guratana ma matau i kamoi da eġa ata inainana. Ma

* **22:3:** *Gamaliel* tauna tauviararamana ma rava aiaina Paul ana au mara. Tauna Pharisi ma boru ġetelarana (Sanhedrin) au orana.

✧ **22:4:** Act 8:3; 26:9-11 † **22:5:** Sanhedrin

tauvigwanigwaniana au urai i voa ma i naieu au Damaskas.

¹² Orotō wavana Ananias kampa i mae tauna God i voepaepai ma ana tarawatu i vovojijina-nonoēi. Mai Jew tauna i vivirana-kauei.

¹³ I nei da au ririvau i mairi ma i riwa, “Vareiu Saul ma inana me!” Nai marana a inana me.

¹⁴ Anina ma i riwa, “Amamata ai God i rautanim, da ana ḡoana ma aramanei, ana Taunola Jijimanina‡ - matamei ma inanai, ma riwana taniḡamei ma nonori.

¹⁵ Aiwai u inainanai ma u nononori ma vimatemei rava anatapui awarii.

¹⁶ Marina aiwai e paipaini! Tauai ana babataitoim ma BADA awarina ma raupari da am ḡo’apoapoei ina oḡa-tawanei.”

¹⁷ Anina ma a nae au Jerusalem. Au Tempol a raraupari ma matauei kua a inanai.

¹⁸ A inanai BADA awariu i bababani i pa, “Rava weka am jima tau aubaiu eḡa nonorana ita ḡoeḡoei. Laḡilaḡina Jerusalem ma opu-tawanei.”

¹⁹ Wate tau a paribelei, “BADA wei ravai i aramanei da pari numai a nepai da kerisiana a vunui ma a pani-naiei.

²⁰ ✧Ma maranai am peroveta Stephen tarana i toi, tau kampa a maimairi ma ana iraḡe a vianinei ma ḡaima tautawanai ai gara a paipaini.”

²¹ Ma BADA i riweu, “Ma nae a paripari-tawanem aueia Jentail awarii.”

‡ **22:14:** Rava Jijimanina bo bulobulona, lamna Iesu wavana. Paul eḡa Iesu wavana ita latoni mepa da taurautaniḡana mai Jew ita viamloḡaiḡaini. ✧ **22:20:** Act 7:58

Paul e ririwa da tauna Romei

²² Patarana Paul i rarautaniḡane i maranai wei babanina i kauei tau i meji guratana ma i vigaragararei i pa, “Ona viraḡena-tawanei, eḡa ina mael!”

²³ Tau i vigaragararei, ai kwama i kwajikwajiei ma pokau i tawatawanei awarina.

²⁴ Ma sorodia ai bada sorodia i egari da Paul i naiei ai au bareki. Ma i riwei da Paul ita wipi da ita vieḡa aiwai aubaina ana rava amloi i ḡaiḡai ma awarina i garagarara.

²⁵ Ma urana ruaḡa i terepai au aidamo ma i raḡiraḡini da ita wipi ma Paul sorodia ai bada i riwei i pa, “Tau Rome-ei, Eḡa ota etareu ma o vunuvunu-labalababaiu. Lamna menanare?”

²⁶ Maranai sorodia ai bada wei i nonori ma i nae da ai bada ḡaeḡaena i pariverei. Ma tauna i vitara-virevirei i pa, “Aiwai e kaukauei? Wei ravana Rome-ei!”

²⁷ Sorodia ai bada i nae Paul awarina ma i paridadanei, “Ma riweu! Riwa kaua da tam Rome-ei bo?”

Ma Paul i paribelei, “Ee, lamna riwa kaua!”

²⁸ Sorodia ai bada Paul i riwei, “Tau mane ḡaeḡaena Rome gabemanina a verei da a vimai Rome.”

Paul tauna i riwei, “Tau a tupua da Rome-ei.”

²⁹ Sorodia i ḡoei da Paul ita etarei wate maratagogi ita ḡori-melei. Ai bada ita ḡori ma i rovo-kaukaua maranai i aramanei da i kauana-boai da Paul, Rome-ei seinei i pani.

Paul Jew ai boru ḡetelarana§ au naoi i mairi.

30 Au maratomna sorodia ai bada i ġoei da ita aramana-kauei mai Jew ai viwavu aiwai Paul awarina. Ma lamna aubaina Paul ana seini i votawatawanei ma i opunei boru ġetelarana au naona i vimairini.

23

1 Paul boru ġeġetelarana i 'nana-jijini ma i riwa, “Varevareiu tau au nola God awarina i jijimana ma orau aiaina da wei paratana.”

2 Ma Pirisi ġeġetelarana Ananias rava ġelauna Paul au ririvana i maimairi i egari da Paul i raunavanavai.

3 Ma Paul Ananias i riwei, “God ina raunavanavaim, tam morumorum! Moses ana tarawatuei e rarauetareu wate maranai am rava u riwei da i raunavanavaiu tam tarawatu u viaigai.”

4 Tau Paul au ġereġerena i maimairi Paul i riwei, “Aiwai aubaina God ana Pirisi Ġetelarana e vivijiboġi?”

5 Paul i paribelei, “Varevareiu eġa ata aramane i da tauna God ana Pirisi ġeġetelarana. Au buka i terei da *Eġa God ana taunola ma parivai-apoapoeni.*” (*Exodus 22:27*)

6 ✧ Anina ma Paul i 'nanai da Sadusi ma Pharisi ġelau i kampa ma ponana i rata ma i riwa, “Varevareiu tau Pharisi, amau maiteni Pharisi. A vivitumaġana da God rava iragelei ina vovaimairini wei lamna aubaina taumi o etaetareu!”

7 Maranai wei i latoni Pharisi ma Sadusi vipari-pariniġai i raukarei ma boru i kai da ruaġa.

8 ✧ Aubaina Sadusi e ririwa da rava e irairage lamna eġa ita vovomairi me, ma anela da aruarua

eġa ita vivitumaġanei, wate Pharisi wei anatapui e vivitumaġanei.

⁹ Ġaiawa ġaeġaena i tupua ma tarawatu babadai ġelau i tau i Pharisi, i vomairi ma i babani guratana i pa, “Tauai eġa aiwai apoapoena ata inanai wei ravana awarina! Mepa da anela bo Bada Aruana tauna awarina i babani?”

¹⁰ Viġaiġaiawa ġaeġaena i tupua ma sorodia ai bada i rovo mepa da rava Paul ina viaisikasikai ma sorodia i egari da i rui ma Paul i taravaina-opunei ma ina naieiau bareki.

¹¹ Ma waguvarai ġelauna, BADA Paul au ririvana i mairi ma i riwei, “Tepam ina tora! Me aubaiu u jima au Jerusalem nanare aubaiu au Rome ma jima.”

Mai Jew i vioga da Paul ina viraġeni

¹² Ubaubanai mai Jew ġelau i vitagogiei ma i viogatara ma i parivainuaġana da eġa ina am bo ina uma da Paul ina viraġeni.

¹³ Nelara 40 nanare i vianina da Paul ina viraġeni.

¹⁴ Tau i nae pirisi babadai ma dogadogara awarii ma i riwei, “Tauai parivainuaġana bagibagina a kauei da eġa ana am da Paul ana viraġeni.”

¹⁵ Taumi Boru ġeġetelarana maiteni ona moru ma riwa ona pari-tawanei sorodia badana awarina da Paul ina neiai ma ona vitara-virevirei da riwa kua ona vaia. Tauai ana vipaipai da ana viraġeni muriai da weka ina ġetai.

¹⁶ Wate maranai Paul avuna wei ogatarana i nonori ma i nae sorodia ai au bareki ma Paul i parivere.

17 Ma Paul sorodia badana i ġoreiai ma i riwei, “Wei laragana laġilaġina ma naiei ami bada awarina da ana riwa ina riwei.”

18 Ma i naiei ai bada ġaeġaena awarina ma i riwei, “Panipani wavana Paul riwa i paritawanei awariu ma i riweu da wei laragana ata neiai awarim aubaina am riwa awarina.”

19 Sorodia ai bada ġaeġaena laraga i vinimavoai ma i maeria ma i paridadanei, “Am riwa aiwai ma riweu?”

20 I riwa, “Mai Jew i riwa da ita vibaġaim da au maratom Paul uta naiei ai au Boru ġeġetelarana, Wei anatapuna moru.

21 Wate eġa ma rautaniġanei aubaina rava 40 nanare pota e paipaini da ina viraġeni. Tau i vioga da eġa ina am da Paul ina viraġeni. Tau i vokaukua ma am vianina ava e paipaini.”

22 Ma bada laraga i riwei da eġa aiwai ina riwei ma i paritawanei.

Tau Paul i paritawanei Gavena Felix awarina.

23 Anina ma sorodia ai bada ġaeġaena babada ruaġa i ġoreiai ma i riwei, i pa, “Sorodia sod ravai 200, aiera ravai 200 ma hos ravai 70 ma vaia ma ona vokaukua da waguvarai 9 oklok ona vomairi.

24 Hos biaġa ona vaia Paul aubaina da aiaina ona naiei gavena Felix awarina au Caesarea.”

25 Ma sorodia ai bada pepa wenanare i girumi:

26 Tau Claudius Lisias, a girugiruma awarim au bada vidualaulaunam, Gavena Felix.
Egualau.

27 Mai Jew wei orotona i vojijini ma ita viraġeni, wate maranai a nonori da tauna Rome-ei ma

lamna aubaina au sorodia maiteni a opu da au urai a vaitawanei.

²⁸ A gōei da ata aramanei ana apoapoe aiwai, da ata naiei ai Boru gēgetelerana awarina.

²⁹ Ma a nelaḡai da viwavuna lamna tauiaa ai tumaḡana kauai ma Rome ana tarawatuei lamna tauna eḡa aiwai apoapoena ita kauei da ata viraḡeni bo ata pani.

³⁰ Maranai riwana a vaia da mai Jew i gōei da govagovaḡanei tauna ita vunui. Lamna maratagōgi a paritawanei awarim, ma nanare tauviwavu a riwana-guratei da kampa ina ḡetai da ai viwavu ina kauei.

³¹ Ma sorodia ai babada i ririweia nanare i kauei ma waguvarai Paul i taravaini ma i naiei da au taon Antipatris i ḡeta.

³² Au maratōmna aiera ma sod sorodiai i naeme au Jerusalem ma hosi sorodia Paul i naei au Caesarea.

³³ Maranai hosi sorodiai au Caesarea i ḡeta pepana ma Paul gavena i veredamanei au urana.

³⁴ Gavena pepa i 'avi ma Paul i paridadanei metauna provins-na u tupua ma i riwa, "Silisia."

³⁵ Gavena i riwa i pa, "Am etara ana nonori maranai am tauviwavu ina ḡetai." Ma sorodia i naiei Herod numa i voavoaiana da ita inana-vaitetei.

24

Paul Gavena Felix au naona i mairi

¹ Aupom 5 au murina Pirisi gēgetelarana Ananias ma dogadogara i ḡaira au Caesarea ai taurauetara wavana Tertelus maiteni.

² Ma Paul i ġoreiai gabemani au naona. Ma Tertelus i vomairi ma viwavuna i vikarei:

Au bada Felix *vinualaulaunam, Am vibadanei ta mae ubauba ma ata nota eġa aiwai. Ma kaula vouii ma aiaii u kaukauei ata dobu voana aubaina i voagu-kaueta.

³ Anatapuiai mepamepa a mamae a vinuai ai kaula tam awarim.

⁴ Wate eġa ata ġoei da ana visina-viraviraim. Ma lamna aubaina a ġoeġoei da uta rautaniġaneu mara aburuna ava.

⁵ Tauai a nelaġai da wei ravana lamna orana potapotana ma viġaiġaiawa tauvikareina mai Jew awarii dobu au anatapuna. Tauna boru vouna e ġoreġorei mai Nasaret† ai bada.

⁶ Tau i ġoei da Tempol maiteni ita tuvaidoedoei ma lamna aubaina a pani.

⁷ ‡

⁸ Ma rautarei ma ma nelaġai da ai viwavu lamna anatapui riwa kaula.

⁹ Ma mai Jew Tertelus au murina i mairi ma

* **24:2:** *Felix ana au vibadana lamna eġa ita ai. Tertelus lamna Felix i gwalagwalamerui da Paul ita viwavui ma ita pani. Felix rava vita ġaeġaei i verei da madeġa ruaġa i kwa Sisaei Nero wei ravana i viopuni. Ġavia ġaeġaena i tupua ma Jew Rome i viġaviei ma tau i Jerusalem i rikai da eġa aiwaina ita mae.* † **24:5:** *Wava Nazarene lamna Iesu ana tauvotaġotaġoi e babaniei aubaina tauna Nasaretei. Maranai Tertelus tau i ġorei Nazarene Lamna Kerisiana e vivijibogi. Jew Jerusalem ei ma Judea Provins anatapuna mai Galili provins ravai e inainana ġairei, (John 1:46 ma iavi).* Tauna wate e ririwa da menanare Paul e tapataparoro nei lamna mai Rome ai tarawatu e viviaigai. ‡ **24:7:** Verse 7 lamna buka waduwaduboi biaġava au orana e mamae, wate buka Greek ponanei i girugirumi maġamaġau wei ves-na au orana eġa.

i riwa, “Wei babani anatapui riwa kaua!”

¹⁰ Anina ma Gavena Felix Paul i raumotemotei da ita babani. Paul babani i vikarei i pa:

Au bada vinualaulaunam, a aramanei da tam madeğa biağa wei dobuna ai taurauetara lamna aubaina tau ana nuaubau ana babani aubaiu.

¹¹ Am rava ina riwem da tau pom ota aupom
12 nanare a ġeta memei au Jerusalem da BADA ata voepaepai.

¹² Au tauviwavu eğa ita nelaġaiu ata viġaiġaiawa au Tempol bo au boru-numana bo mepa nanare au Jerusalem.

¹³ Ma ai viwavu tau awariu menanare tana aramanei da lamna riwa kaua?

¹⁴ Wate riwa kaua da tau amamata ai God a voepaepai ma BADA Iesu ana etanai, a votaġotaġoi ma tau i e ririwa da wei lamna taparoro morumoruna. Wate nanare Moses tarawatu i girugirumi ma God ana peroveta nununai i girugirumia anatapuna a vivitumaġanei.

¹⁵ Tau God awarina a vitumaġana guratana me ravai nanare, da tauna muriai rava anatapui iraġelei ina vilawana-melei, ravai aiiai ma rava apoapoei.

¹⁶ Lamna aubaina a kaukauana guratei da orau ina ai rava ma BADA awarii.

¹⁷ ☆Jerusalem a netawanei madeğa biağa i kwa ma pom ota a nememei da molamolakai ata puloi ma pulo ata kauei God awarina. §

☆ **24:17:** Act 21:17-28 § **24:17:** Madeğa 5 i kwa ma Paul i nememei au Jerusalem da ita mae mara aburuna da tauvitumaġana ita vovavirewapani ma ana babara ma nolana aiaina ita virarautuei. (Act 18.22)

18 Tau aiaiu, maranaina i nelaḡaiu au Tempol viaina pulona a kaukauei. Eḡa patara maiteni ma eḡa visinaviravira.

19 Wate mai Jew ḡelau Eisia provinsei i nei kampa. Tau mepa marina! Ita nei au naom da ai viwavu ita terei.

20 Bo babada weka ita riweta au apoapoe aiwai maranai boru ḡeḡetelarana au naona a mairi.

21 ☆Wate mepa da maratagogi awarii a garara a pa, “A vitumaḡana da God rava anatapui iraḡelei ina vovaimairini! Lamna aubaina tau weka a maimairi.”

22 Felix tauna BADA Iesu ana Etanai riwana i aramana-kauei, boru i gudui ma i riwa, “Maranai sorodia ai bada Claudius Lisias ina nei, ma ina paribelem.”

23 Ma sorodia ai bada i egari da Paul ita inana-vaitetei ma ita voterei da ita bababara ma ana rava ita nei da ita raraugenari.

Paul Felix i viararamani

24 Aupom biḡa au murina Felix awana Drusila maiteni i nei. Drusila lamna wavine Jew ei. Ma riwa i paritawanei da Paul i neiai, ma rava ai tumaḡana Iesu Keriso awarina i babaniei ma Felix i rautaniḡana. *

☆ **24:21:** Act 23:6 * **24:24:** Mepa da Drusila Jew wavinena awarinei Felix wei ravai e ḡoreḡorei tauvitumaḡana i aramanei. Drusila lamna Herod Agrippa natuna guguinina umauna ana madeḡa 20. Tauna wavalatona Siriei i ravaḡi wate i voterei maranai ana madeḡa 16 da Felix i ravaḡi. Wei lamna ana tavine viruiaina ma Felix ana tavine vitonuina.

25 Wate maranai Paul babani i vikarei da God ana ġoana, da rava lawana aiaina ma jijimanina ina maeni, ma erawa kauai ma ġo'apoapoe ina geduaiei, aubaina mara e nenei maranai rava anapui ina etarei. Felix wei babanina i nonori tauna i rovo ma Paul i riwei, "Ma nae! Ma maranai ana ġoem lamna ana kwatuem."

26 Ma Felix i ġoeġoei da Paul tauna manelei ita gwalai ma lamna aubaina mara i maġa i raukwatuei ma awarina i babani.

27 Madeġa ruaġa au murina Felix i rautom ma ana gabu Posias Festus i vaia. Felix i ġoei da wavana ita ai mai Jew awarii lamna aubaina Paul au numa panipani i votere-tawanei.

25

Paul i vibaġa da Sisa au naona ita mairi

1 Festus i ġeta au Caesarea da ana nola ita vikarei ma aupom vitonuina i ġae au Jerusalem.

2 Weka pirisi ġeġetelarana ma dogadogara Festus i nebelei ma ai viwavu Paul awarina tauna i verei.

3 Ma Festus i vibaġai da ita voagui da Paul ita paritawanei au Jerusalem. Taii ava i vioga da Paul au etanai ita viraġeni.

4 Wate Festus i paribelei i pa, "Paul au deri au Caesarea ma tau a ġaiġaira me kampa aupom ruaġa au murina.

5 Mepa da Paul aiwai i kauana-boai lamna ami Babada maiteni ana ġaira da kampa ami viwavu ina terei."

6 Aupom 8 da 10 nanare au murina Festus i ġaira me au Caesarea ma maratamna au numaetara

i kiala ma ana sorodia i eḡara da Paul ita ruieiai au naona.

⁷ Maranai Paul i ruieiai, ma Jew babadai Jerusalem ei i ḡairai i nei awari ma ina viwavui, kua maḡamaḡai apoapoei aubaii. Wate tau i viwavu anapui anona eḡa.

⁸ Paul wei *viwavui i vinua-naini ma i pa, “Tau eḡa aiwai apoapoea ata kauei mai Jew ai tarawatu awarina bo ai Tempol awarina bo Caesar awarina.”

⁹ Wate Festus i ḡoei da mai Jew ita vinuaiaini lamna aubaina Paul i paridadanei i pa, “E ḡoeḡoei bo eḡa da tana ḡae au Jerusalem ma etara?”

¹⁰ Paul i riwa, “Tau marina Caesar ana au etara gabuna a maimairi, weka ina etareu. Tam u aramana-kauei da tau eḡa aiwai apoapoea ata kauei mai Jew awarii.

¹¹ Wate mepa da aiwai apoapoea a kauei lamna ma viraḡeniu. Tau eḡa iraḡe ata rovoei. Wate mepa da wei lamna viwavu moru lamna eḡa aiai ana rewapana ita mamae da ina veredamaneu. Tau a vivibaḡa Caesar awarina!”

¹² Festus Caesar ana dogadogara ai nota i vaia ma i paribelana i pa, “Tam u vibaḡa Caesar awarina, Anina Caesar awarina ma nae.”

Festus Paul ana babani gulau Agrippa i parivere

* **25:8:** *Paul au Tarsus i tupua wate tauna wavana Rome gabemana awarina. Lamna aubaina tauna ana rewapana e mamae da ana nuabola ina naiei au Rome da Caesar ina rautarei.*

13 Aupom biaḡa au murina gulau Agrippa† novuna Benisi maiteni i nei au Caesarea da gavena vouna Festus i raugenari da ita viegualauei.

14 Ma i mae aupom vomaḡauna ma Festus Paul i rarauetara gulau i parivere i pa, “Felix panipani tagogi weka i voterei.

15 Ma maranai a nae au Jerusalem mai Jew ai piri si babadai ma dogadogara ai viwavu i neiai awariu ma i vibaḡaiu da Paul ata viragēni.

16 —Ma a riwei da tauai mai Rome ai tarawatu e ririwa da eḡa rava ana kovoḡa labalababai da au naona ana rauetarei. Tau i na gētai da ai viwavu taurauetara au naona ina mairi da ina gagaloana-melei.

17 Maranai tauviwavu maiteni weka a gētai. Tau eḡa ata vipaipai ma maratamna a egara da ravana i neiai da ita etara.

18 Tauviwavu i vomairi ma a notai da aiwai apoapoenā aubaina ita viwavui wate eḡa.

19 Anina kaua biaḡa ava ai taparoro kauai, ma rava tagogi irairagēna wavana Iesu i vitarapiriei. Wate Paul e ririwa da Iesu lawalawaina.

20 Tau nuanuau i raḡaraḡa menanare riwa kaua ana vainei ma Paul a paridadanei da i vianina da maiteni ata ḡae au Jerusalem da kampa ata etarei.

21 Wate Paul i vibaḡa da Caesar ana viwavu ina rautaniḡanei. Ma sorodia a egari da au numa panipani ina paini da ana paritawanei Caesar awarina.”

22 Ma Agrippa Festus i riwei, “A ḡoei da ravana ana babani ana rautaniḡanei.”

† 25:13: Wei lamna Herod Agrippa 11, Herod Agrippa 1 natuna.

Ma Festus i paribelei, “Anina, au maratoma ma rautaniġaneġ.”

Gulau Agrippa Paul i rautaniġaneġ

²³ Au maratoma gulau Agrippa ma Benisi gulau garai i oteni ma ana gabemani babadai ġaeġae maiteni, i arana-ruiei au boru numana. Festus ana sorodia i egari da Paul i ruieiai.

²⁴ Festus i riwa, “Gulau Agrippa ma anatapumi o rieiai weka, wei ravana o inainanai! Tauna mai Jew au Jerusalem ma weka au Caesarea e ġoeġoeġ da ina iraġe.

²⁵ Wate tau a nelaġai da tauna eġa aiwai ita kauana-boai da ina iraġe. Wate i vibaġa da Caesar tauna ina rauetarei. Lamna aubaina a pariparitawaneġ Caesar awarina.

²⁶ Wate Caesar aiwai ana riwei, eġa ata aramaneġ aiwai ana girumi? Lamna aubaina a neiai awarimi ma tam gulau Agrippa maiteni da tana babanieġ da nota ona vereu da aiwai ana girumi.

²⁷ Aubaina eġa ita ai da panipani ana paritawaneġ Caesar awarina ma ana viwavuna eġa!”

26

Paul ana gudu i tarai

¹ Ma Agrippa Paul i riwei, “A vianinem da ma babani.” Ma Paul urana i voepai ma ana gudu tarana i vikarei

² i pa:

I ai kaula gulau Agrippa da amadodo tam au etara e rarautaniġaneġ da Jew babadai ai viwavu awariu ana tere-vaijijimani.

³ Tau aramanei da tam mai Jew ai giu ma ai paripariḡai u aramanana-kauei. Lamna aubaina a vivibaḡaim da au paribelana ma rautaniḡanana-kauei.

⁴ Mai Jew anatapui au lawana i aramanei, aburu da marina, au dobu oina da au Jerusalem.

⁵ ✧Tau i rorova ava i aramaneu ma ina riwem da tau ai boru bagibagina ma piripirina, Pharisi au orana a rui ma tarawatu anatapuna a vojijina-kauei.

⁶ Ma marina a vivitumaḡana da God aiwai noinoita i parivainuaḡani ina kauei. Ma lamna aubaina tau weka a maimairi.

⁷ Wei parivai-nuaḡanana ata dam 12 e vipaipaiei da ina nei lamna aubaina ata rava i vipatutu ma marai ma waguvarai God e viviborumei. Au gulau wei vitumaḡanana aubaina mai Jew e viviwavuii.

⁸ Aiwai aubaina o notanotai da God eḡa tagotagogina da rava iraḡelei ina vovaimairini?

⁹ ✧Tau au naona a notai da aiwai anatapuna ata kauei da Iesu Nasaretei ata viḡaviei.

¹⁰ Ma anina lamna a kauei au Jerusalem. Pirisi ḡeḡetelerana babadai pepa i verei ma lamna i vovai-virewapaniu ma kerisiana vivivireii maḡamaḡau ai numa panipani a terei, ma nanare ai iraḡe a vianinei.

¹¹ Mara maḡamaḡau boru numai a naeni da kerisiana a vununaiei da ai tumaḡana ita boviei. Am-lou i ḡaiḡai kua da dobu ḡelau i naeni kerisiana a baibaiei.

¹² Mara tagogi pirisi babadai au Jerusalem

pepa i vereu da rewapana i vereu ma a nae au Damaskas.

¹³ Ma aubenai nanare, tau au etanai a nenaē ma a inanai, lalalaina marei i ġairai ma i lalaiai, gamrina madeġa i ġetawane! Au rava maiteni a bababara i lalaiai.

¹⁴ Anatapuiāi a vipeuana au doa ma pona Hebrewēi awariu i bababani. I riwa, “Saul, Saul aiwai aubaina e viviġavieu? Tam e ġoeġoei da Tau ma viapoapoeniu wate eġa da tam e viviapoapoenamelem!”

¹⁵ Ma a paridadana, “Bada tam aiai?”

Ma BADA i paribelei, “Tau Iesu, ravana tauna e viviġaviei.

¹⁶ Wate ma vomairi. Tau a nei awarim da vaivai ata verem da ma vitaunola Tau aubaiu, ma amadodo aiwai u inanai ma aiwai ana viatataiem, ma vimatamatei rava awarii.

¹⁷ Tau ana gagaloem am rava mai Israel awarii ma nanare Jentail ravai awari, ma ana paritawanem Jentail awarii,

¹⁸ da matai ma vikalai, da ai lawana apoapoe ina voterei ma ina nei au lalalaina, ma Satan ana rewapana ina votere-tawanei ma ina nei God awarina. Tauna ai ġo’apoapoe ina nota-tawanei, ma ina taravaini natunatuna rarautanii, ai tumaġana awariu aubaina.”

¹⁹ Lamna aubaina Gulau Agrippa, tau riwa marei au inana a inanai a voteletelei.

²⁰ ☆ Au naona a jima mai Jew awarii au Damaskas ma nanare au Jerusalem ma Judea anatapuna ma muriai Jentail maiteni awarii.

A jima da ai gō'apoapoe ina votere-tawanei ma ina mae-tavirei God awarina, ma ai lawana ina vimataira da ai kaua apoapoe i voterei-tawanei.

²¹ Wei babanii aubaina mai Jew au Tempol i vojijiniu ma i goei da ita viragēniu.

²² Wate God i vilawaniu da marina, ma weka a maimairi da a vimatamata rava muomuoi ma nanare rava gaeḡaei awarii. Aiwai a bababaniei lamna peroveta nununai ma Moses i ririweta ina tupua.

²³ ✧Taui i riwa da tauvilawana Keriso ina vinuapoapoe. Ma tauna ina iraḡe ma ina vinoa da ina vomairi me ma wei matairana ina vinolanola da tauna God lalalaina mai Jew ma Jentail aubaii.

²⁴ Weka Festus i vionaḡi ma i garara Paul awarina, “Tam u bua! Am aramana i vibuaim!”

²⁵ Wate Paul i paribelei, “Au bada Festus tau eḡa ata bua. Tau aiwai a bababaniei lamna riwa kaua ma babani anona.

²⁶ Wei kaua eḡa govagovaḡana ma aramanei da Gulau Agrippa anatapuna i aramanei, ma lamna aubaina ana tepatorau wei kauai ana babaniei awarina.”

²⁷ Paul Gulau Agrippa i riwei i pa, “Peroveta e vivitumaḡanei bo eḡa? A aramanei da nanare!”

²⁸ Ma Agrippa i paribelei, “U notai da tau laḡilaḡina ma sinaviraiu da ana vikerisiana!”

²⁹ Paul i paribelei, “Laḡilaḡina bo amapo, a raraupari God awarina da tam ma rava anatapui wei au boruna ina tupua-vira me tau nanare wate eḡa sein maiteni.”

³⁰ Anina ma gulau ma gavena ma Benisi i vomairi ma i nae.

³¹ Ma anatapui i nenaē ma i babani vivira ma i vianina i pa, “Wei ravana eḡa aiwai apoapoena ita kauēi da tana viragēni bo tana pani.”

³² Ma Agrippa Festus i riwei, “Mepa da eḡa ita vibaḡa ḡae Caesar awarina, lamna marina tata rupeni.”

27

Paul wagei i vaḡai nae au Rome

¹ Festus mara i tereterei i ḡetai da tauai ata nae au Rome. Paul ma tau ma panipani ḡelau i maiteni au waga a geru ma a vaḡai Rome aubaina. Rome ai sorodia badana wavana Julius au urana i terelai. Tauna Caesar ana sorodia vinevinena.

² Waga Adaramitei i nei da a geru ma wagana i ḡota-nae au Eisia provins gerana. Orotō wavana Aristakas ana dobu Thesalonika au Masedonia provins tauna maiteni i geru.

³ Au maratōmna au Sidon taon a ḡota, Julius ivina i ai Paul awarina ma i voterei da i opu au gera da ana rava ita raugenari ma ana ḡoana aiwai ita vibaḡei.

⁴ Muriai wagei a opu da a nenaē ma ive i verau-matamataniai ma lamna aubaina bonabona au Saipras ma dobu ḡaeḡaena au pouna au mulaḡina ambori.

⁵ Ma boga ḡaeḡaena a bori da Silisia provins da Pamphilia provins geraii a voterei da au Maira taon a rui au Lisia provins

⁶ Au Maira taon kampa sorodia badana mai Egypt ai waga Alexandriei i nenaē au Italy kampa i vigeruiai.

⁷ Ma aupom maḡamaḡai nuatauai a ruba ma a voia guratana da Cinidus taon a tuḡereḡerei wate ive i verau-matamataniai da kampa waga a virai da Crete bonabonana ma mutu Samone au poui au mulaḡina a nae.

⁸ Ma kampa nuatauai bonabona Crete gerana a naeni aubaina mara i apoapoe ma a ḡeta dobu e ḡoreḡorei U Aiaina, Lasea taon au ḡereḡerena.

⁹ Mara ḡaeḡaena a vine-boai au vaḡai* ma Rupena Ujina marana boiboḡi i kwa,† marina lamna ive ma rabama ai mara ma boga babarana i vinirovorovo.

¹⁰ Ma Paul i riwa, “Nelara, malana a vaivaia da ata vaḡai ina apoapoe kua ma waga ma pura-pura tana vine-boa-pai. Ata lawana maiteni tana vineboai.”

¹¹ Wate sorodia ai bada, kapena ana babani i rautaniḡanei ma eḡa Paul da kampa ata mae ma eḡa ata nae.

¹² Wei gabuna eḡa ita ai wei ivena au marana ma rava maḡamaḡai i goei da waganei ata nae da Phinix una, Crete au bonabonana da kampa ata mae da bodu ita kwa. Wei u ḡaeḡaena ma mutuui lavarata ma rauanaḡa e vinao-vereverei, da au mulaḡina e mamae.

Kojikojira Ḡaeḡaena

* **27:9:** Iri i parei da kojikojira ana mara ma i vaḡai. † **27:9:** Eng. *Atonement* bo *Yom Kippur* marana wei lamna September bo October rabama ma ive ai mara

¹³ Maranai rauanaḡa i vikarei ma waga ravai i notai da marina mara aiaina da ita nae au Phinix una. Ma anika i taini ma Crete bonabona geraei i nae.

¹⁴ Ma eḡa barana ita uama ma kojikojira‡ olei iveiai.

¹⁵ Ive wagana i verau-matamatani ma waga eḡa tagotagogina da ita vobelei ma i voterei da ive waga i avara-opunei.

¹⁶ Bonabona aburuna Kauda gerana au mu-laḡina a ruba ma kampa a voia guratana da dingy a terepai au waga da a ragita-jijini.

¹⁷ Wei i kauana vorovei ma ḡuravei waga au gabaurina da waga adana i raḡita-kwaviviroi. Taiui rovo mepa da au maratete ina amḡaena au Syrtis,§ Libya au gerana. Lamna aubaina ḡuravei ai da kuka, i raḡita-tagogiei ma au boga i viorereni da waga ita bibi. Ma i voterei da kojikojira waga i avara-naiei.

¹⁸ Maratomna kojikojirana i rarau-guratanelei da purapura ḡelau i boga a viorereni.

¹⁹ Aupom vitonuina taiui waga purapurai i viorereni au boga.

²⁰ Kojikojira i ruba da aupom biaḡa da madeḡa ma ubona i purui. Ravai ai nota i kwa.

²¹ Wei au marana rava au waga am i kauana-avei, anina ma Paul i vomairi ma taiui i riwei, “Nelara ota rautaniḡaneu ma Crete eḡa tata oputawanei, amapo waga eḡa tata viapoapoeni ma ata purapura eḡa tata vineboai.

²² Wate a ririwana-guratemi da eḡa orami ina peul

‡ **27:14:** Kariwabu ḡaeḡaena § **27:17:** Wei lamna maratete.

Aubaina avena da waga ina monu wate eġa ina iragē.

²³ God lamna tau au BADA ma ana taunola tau. Waguvarai God ana anela i paritawaneiai awariu.

²⁴ Ma i riwa, ‘Eġa ma rovo! Tam anina da Caesar au naona ma etara! Ma ġelauna lamna God ana nuavaina maemaena rava anatapui maiteni e vaġavaġai ina lawana.’

²⁵ Lamna aubaina tepami ina tora! Aubaina tau God a vivitumaġanei ma menanare i ririweia nanarena ina tupua.

²⁶ Wate tauta au maratete tana amġaena.”

²⁷ Kojikojira i avara-naielai au Mediterranean Boga da aupom 14 i kwa ma nubautuva waga ravai malana i vaia da tau i gera i tuġereġerei.

²⁸ Ma barawa au giana ġaima i raġini ma au boga i tawanana-ġairei da topa ana gabinou ita aramanei. Ma i aramanei da 40 meter ma i mae aburuna ma i raudadana-melei lamna marina 30 meter.

²⁹ Ma tau i rovo mepa da rabama waga au kira ina viairikarikai lamna aubaina waga au ipuna anika 4 i tawana ġairei ma i vipaipai da mara ina tom tawanana.

³⁰ Ma waga ravai ai kua i kaukauei da ita ruba-govaġa. Ma i vioga da dingiei ita opu waga au naona da anika ita dubara-naiei, ma lamna aubaina dingy i teretere-ġairei au boga,

³¹ Wate Paul sorodia ai bada maiteni i riwei, “Mepa da waga ravai ina rubatawanemi lamna anatapumi ona iragē.”

³² Ma sorodia dingy ġuravana i borituini ma dingy kwakwavina i peu au boga ma i avara-naiei.

³³ Ma maratomtomi Paul rava anatapui i egari

da ita am, i pa, “Taumi marina aupom 14 rovo i kauemi ma eġa ota am.”

34 “Tau a vivibaġa-guratemi da ona am da ona virewapana, eġa aiai tagogi ina iraġe.”

35 Paul i babani vorovei ma au matai palawa i vaia, BADA i viegualaei ma i vogimai ma i ani.

36 Ma rava anatapui inantai ma orai i bagibagi ma am i vikarei.

37 Tauai anatapuiai 276 au waga.

38 Ma rava anatapui i am da i am-iaua. Ma witi baikei au boga i viorereni da waga ita votelatelai da au gera ita ġota da avena ita amġaina.

Waga au maratete i amġaena

39 Maranai mara i tom tawanana taui dobu i 'nanai wate gerana eġa ita aramanei, wate U inantai da gerana aiaina ma i notai da gerana aiaina da waga kampa ita viġaeni.

40 Anina ma anika ġuravai i viaituituini, ma labi-labi i tere-ġairei, ma waga au naona kuka voaburune i votawatawanei ma gera aubaina i ruba.

41 Wate waga au maratete i amġaena da i tapaiei, ma rabama waga ipuna i viairikarikai.

42 Sorodia i ġoei da panipani ita viraġeni, da avena ita toa-ġaira au gera ma ita viruberubei.

43 Wate sorodia ai bada i ġoei da Paul ita vilawani ma i viġaei, anina ma ai viogatara eġa ita kauei. Ma tau aiavoi toa i aramanei i egari da i viauepa au boga ma i toa-ġaira au gera.

44 Ma ġelau aiwai da i tenatenam i vidauei. Ma nanare anatapui lawalawaii au gera i ġota.

28

Paul au Malta bonabonana

¹ Maranai a ġota au gera ma a aramanei da tauai au Malta bonabonana.

² Dobuna ravai i nebelelai ma ivii i ai kaua awariai. Garewa atuna i vikarei ma i ubauba, ma tauai au gera ai i viviri.

³ Ma Paul ai ragorago i ġuna da ai au tepana i tereterei ma mota ġaiġaiawana ai bolana malana i vaia da i opui ma Paul nimana i ani.

⁴ Dobuna ravai i 'nanai da motana Paul au nimana i dawedawe ma i pari-ararava, "Wei ravana lamna tauviraġena ma eġa ita monu wate ata god* e ririwa da tauna eġa ina lawana."

⁵ Wate Paul motana i viaikwajiei da ai au menamenana i rauei ma tauna eġa ita kero.

⁶ Rava i vipaipai da Paul nimana ita dodo bo ita peu da ita iraġe. Wate maranai i vipaipai guratana ma i 'nanai da tauna anina, tauai ai nota i virai ma i riwa da tauna god ġelauna.

⁷ Au gerana a ġotaġota - lana au ġereġerena lamna dobuna badana Publius ana wapu ġaeġaena. Tauna i taravainiai ma i paina-kauelai da aupom tonuġa

⁸ Publius amana idoria manawa ruba ma iniguġura i vaia da i matamatave, Paul i rui inanana aubaina ma urana au tepana i terei ma i raupariei ma i vilawani.

⁹ Anina ma rava anatapui doridoriai au bonabona i nei ma i vilawani.

Paul au bonabona Malta da i nae au Rome

* **28:4:** God wavinena wavana kaua aiaina bo kaua jijimanina (Justice).

10-11 Kampa mai Malta maiteni a mae nawar-avi tonuġa. Ma ravai i voagu-kauelai ma maranai ata vomairi, ai ġoana vaġai aubaina anatapuna i verelai. Ma waga ġelauna a gerui lamna mai Alexandria ai waga bodu aubaina kampa i mae. Waga au naona lamna ai god ruaġa kokoitau i tai†.

12 Kampa ma a amkuka-nae da au Sairakius a ġota ma a mae aupom tonuġa

13 Kampa da ambori damana au Regium ma maratonna rauanaġa i wanabauni ma amkuka ma geraei a ruba da maratom ġela au Puteoli a ġota.

14 Kerisiana kampa a nelaġai ma i riwelai da maiteni a mae wiki tagogi. Anina ma a babara-nae da au Rome taon a ġeta.

15 Kerisiana au Rome riwaii i vaia da a nenei ma i ġei da ita nebelelai, ġelau i ġei au taon e ġoreġorei Vaġavaġai Tonuġa ai Numa ma ġelau i ġae Apus ana au maket. Maranai Paul wei ravai i 'nanai, ma i vinuaii kaua ma God i viegualaei.

16 Maranai au Rome taon a ġeta tau i Paul numa i verei da ainelana i mae ma sorodia i terei da i 'nana-vaitetei.

Paul au Rome i raugugula

17 Ma aupom tonuġa au murina Jew babadai kampa maemaei i rauġoreiai ma awarii i babani, "Varevareiu tau eġa aiwai ata kauana-boai ata rava awarii bo amamata ai tarawatu ata viaigai. Wate au Jerusalem i panu ma i veredamaneu Rome gavena awarina.

† **28:10-11:** Wei lamna mai Rome ai god raġaraġa wavai *Castor ma Pollux* ruaġai e ġoreġore *Dioscuri* bo **raġaraġa marei**, Tau i lamna god *Zeus ma Leda* natunatu.

18 Mai Rome i etareiu ma i ḡoei da ita rupeniu aubaina eḡa aiwai apoapoena ata kauei da ina viragēniu.

19 ☆Wate Jew babadai wei eḡa ita ḡoei ma lamna aubaina Rome babadai a riwei da tau eḡa ana mae wate ana ḡae au ḡaeḡaena Caesar awarina da ita rauetareiu. Wate lamna eḡa au rava ata viviḡaviei, eḡa.

20 Lamna aubaina a ḡoremi weka da tata babani gogona, ma ata riwemi da tau a vipanipani aubaina a vitumaḡana da mai Israel ai tauvilawana wariaḡa i ririwei boiboḡi i nei.”

21 Tau i paribelei, “Tauai eḡa pepa Judeaei ata vaia bo ai rava riwa ita neiai.

22 Tauai aramanei da ravai anatapui kerisiana boruna e paripari-virevirei. Wate tauai a ḡoei da am nota ana vaia.”

23 Ma taui mara i terei da Paul maiteni ita viboru, ma patara i ḡetai mepa Paul i mamaelana. Ma ubaubanai Paul God ana vigulau jimana i vikarei da waguvarai i vorovei. Moses ana tarawatu ma peroveta nununai ai au buka i mairi ma i jima. I ḡoei da orai ita taini da Iesu ita vitumaḡanei.

24 Ana babaniei ḡelau orai i taini ma ḡelau eḡa ita vitumaḡana.

25 Ma taui ava babanina i viparipariniḡaiei ma muriai da ita vilamonei Paul wei riwana tagogi i latoni i pa, “Arua Vivivireina riwa kaua Peroveta Isaiah ponanei amamami i riwei i pa:

26 *Ma nae am rava mai Israel awari da ma riwei, ona nononora wate eḡa ona araramanei
ona inanai wate eḡa anona ona aramanei.*

27 *Aubaina wei ravai orai i bado.*

Taniḡai i gudui,

Tauī matai i vopotai.

Mepa da tauī mataiei ita inainana,

taniḡaiei ita nononora

oraiei ita araramanei,

ma ita mae-tavirei awariu ma ata vilawani. (Isaiah 6:9-10)

28-29 —Lamna aubaina ona aramanei da God Ri-wana Aiaina vai-melana aubaina i paritawanei Jentail awarii. Tauī ina rautaniḡana.”

³⁰ Paul kampa numa i vivimaiei ma i mae madeḡa ruaḡa taputapuna. Ma rava maḡamaḡaui i nenei da i raraugenari ma wei i vinuaiaiei.

³¹ Ana tepatorana God ana vigulau ma Iesu Keriso riwana Aiaina i jimei. Ma eḡa aiai ita viḡaei.

Wedau Mark
The Gospel of Mark in the Wedau Language of Papua
New Guinea
Buk Mak long tokples Wedau long Niugini

copyright © 2010 Wycliffe Bible Translators, Inc.

Language: Wedau

Translation by: Wycliffe Bible Translators

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution-Noncommercial-No Derivatives license 4.0.

You may share and redistribute this Bible translation or extracts from it in any format, provided that:

You include the above copyright and source information.

You do not sell this work for a profit.

You do not change any of the words or punctuation of the Scriptures.

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

2017-08-30

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 18 Apr 2025 from source files dated 31 Aug 2023

aa19f3e3-98fb-51fa-9c53-3906edc75f11